

ROZMOWA

Podsumowanie

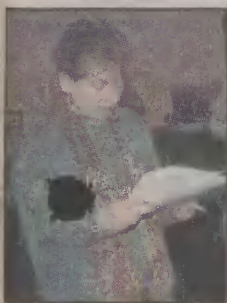


- Brakuje pieniędzy na zwalczanie bezrobocia, na pokrycie kosztów funkcjonowania oświaty, służbę zdrowia, naprawę dróg, opiekę społeczną - mówi starosta Witold Piórkowski.

str. 2

KONKURS

Uczcili noblistę

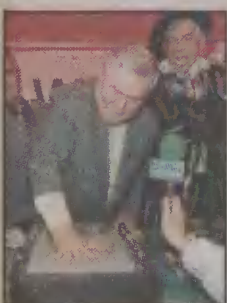


Siedem zespołów z sześciu lęborskich szkół średnich zmagало się w konkurencjach literackich i inscenizacyjnych na temat Reymonta i „Chłopów”.

str. 4

FOTOREPORTAŻ

Rok w obiektywie



Samotny rejs kapitana Baranowskiego dookoła świata, upadek zakładu ABB Zwar, wizyta Lecha Wałęsy w Łebie, to tylko niektóre z najważniejszych wydarzeń mijającego roku.

str. 10

SPORT

Powtórka sukcesu



Powiatowy Szkolny Związek Sportowy przeprowadził w Nowej Wsi Lęborskiej finałowy mecz unihokeyja o mistrzostwo powiatu lęborskiego szkół gimnazjalnych.

str. 12

LĘBORK ■ WICKO ■ NOWA WIEŚ LĘBORSKA ■ CEWICE ■ ŁEBA

Lębork i Łeba

POWITANIE WIEKU



Tylko część osób bawić się będzie na balach sylwestrowych. Wiele osób spędzi tę noc na ulicach.

Organizatorzy imprezy sylwestrowej dla wszystkich chętnych mieszkańców Lęborka i Łeby zapowiadają, że zabawa będzie na miarę XXI wieku.

W ostatnią noc 2000 roku dla lęborczan przygotowano dyskotekę, fajerwerki oraz noworoczne życzenia. Początek sylwestrowego szaleństwa zaplanowano na godz. 22.00. Zabawa z didżejem trwać będzie do około godz. 2.00 w nocy. Pod hasłem „Boleró” po północy mieszkańcy zobaczą pokaz fajerwerków połączony ze światłami i muzyką. O północy burmistrz

Jan Przychoda złoży noworoczne życzenia wszystkim lęborczanom. Impreza odbędzie się na pl. Pokoju. Nad bezpieczeństwem mieszkańców Lęborka czuwać będą specjalne służby policji.

Mieszkańcy Łeby natomiast, wzorem lat ubiegłych, zamierzają powitać Nowy Rok tradycyjnie w parku miejskim przy kinie Rybak. Początek świętowania przewidziany jest na godz. 23.00. Do zabawy zachęcała będzie muzyka. Można też będzie ogrzać się przy ogniskach, upiec kielbaskę czy spróbować grochówki. W zorganizowaniu imprezy pomogło kilka

łębskich ośrodków wczasowych oraz firma Pepsi. Zadeklarowały one przygotowanie stołu z przekąskami. Nie zabraknie także przedstawicieli władz miejskich, którzy złożą wszystkim mieszkańcom noworoczne życzenia. Samo powitanie uświetni pokaz pirotechniczny.

- Jesteśmy przygotowani na zabawę do późnych godzin nocnych, bo w zeszłym roku ludzie bawili się bardzo długo - mówi Elżbieta Muszyk-Siuda, organizator imprezy. - Mamy tylko nadzieję, że pogoda nam dopisze.

(amk) (tes)

NASZ PLEBISCYT

Wybieramy najpopularniejszego

Zainteresowanie Czytelników „Echa” naszym plebiscytem na najpopularniejszego człowieka powiatu lęborskiego przeszło nasze najśmielsze oczekiwania. Choć do końca zabawy pozostało jeszcze wiele czasu, do naszej redakcji wpłynęło już kilkaset kuponów. Dotychczas sytuacja się nie zmieniła. W naszym konkursie nadal prowadzą Witold Piórkowski, Wiesław Wójcik oraz Krzysztof Pruszek. Kuponów można dostarczać do 9 lutego, pocztą lub osobiście, do naszej redakcji przy ul. Wolności 40 (Stary Browar), 84-300 Lębork. Każdy może przynieść lub przesłać dowolną ich liczbę, ale muszą być to kupony oryginalne, wycięte z gazety (nie ksero). Wyniki plebiscytu ogłosimy 16 lutego. Poza tym, wśród wszystkich uczestników naszej zabawy rozlosujemy atrakcyjne nagrody. Warunkiem jej odbioru jest udzielenie poprawnej odpowiedzi na pytanie: „Czym zasłużył się dla ziemi lęborskiej zwycięzca plebiscytu?” Zapraszamy wszystkich do wspólnej zabawy!

(red.)

LĘBORK

Budżet i sekretarz

Statnia w tym roku zwyczajna sesja Rady Miasta zaplanowana została na dzisiaj.

Głównym punktem porządku obrad będzie rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie budżetu miasta na 2001 rok.

Radni dokonają też zmian w budżecie tegorocznym, wynikających z nowych wpływów i wydatków. Ponadto mają przystąpić do sporządzenia zmian w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta, a dotyczących rejonu ul. Spółdzielczej. Pod głosowanie zostanie przedstawiony projekt uchwały o wyrażeniu zgody na przekazanie w wyrazyste użytkowanie nieruchomości gruntowych, zabudowanych obiektami garażowymi przy ul. Czołgistów. Projekt zakłada przekazanie jej w drodze bezprzetargowej. Interpelacje poprzedzi jeszcze ewentualne powołanie sekretarza miasta.

Przypomnijmy, że dotychczasowy sekretarz, Ignacy Sokołowski, zrezygnował z tej funkcji na własną prośbę i na poprzedniej sesji członkowie Rady Miasta ją zaakceptowali.

(e)

REKLAMA

P.H. GAPEŁYT

KONKURENCYJNE CENY

- panele ściennie
- pianka tapicerska
- białe robocze
- wstęgi drzwiowe
- parapety okienne
- płyty wiórowe,
- pilśniowe i laminowane
- podłogi szwedzkie
- styropian
- sklejk

Projektowanie i kompleksowe wyposażenie wnętrz użytkowych.

LĘBORK MOSTY, UL. DŁUGA 18, tel. (059) 8612 975

PHUP "JOLPEŁYT"

1. Panele podłogowe niemieckie - od 12 zł/m²	4. Płyty meblowe - od 8,78 zł/m²
2. Panele boazerijne - od 11,90 zł/m²	5. Parapety okienne - 15 zł/mb
3. Białe kuchenne - od 28 zł/mb	6. Meble na zamówienie.

CENY BRUTTO **RATY**

ZAPEWNIAMY TRANSPORT

84-300 Lębork ul. Krzywoustego 14 tel./fax 059 8621732	80-404 Gdańsk-Wrzeszcz ul. M. Reja 3 tel. 058 3447213 kom. 0502 525557	81-029 Gdynia-Chylonia ul. Północna 10 tel. 058 7821120 kom. 0502 525571	84-300 Lębork ul. Krzywoustego 29 R STOLARNIA tel. 059 8625072 kom. 0502 525591
--	---	---	---

W prenumeracie „Echo Ziemi Lęborskiej” taniej i z darmową dostawą do domu! str.5

Minął tydzień

■ Droższa komunikacja



Bilet Komunikacji Miejskiej od Nowego Roku będzie kosztował 1,20 zł, ulgowy 60 groszy. Bilety poza miastem w obrębie 10 kilometrów będą kosztować 2,10 zł. Na trasie dłuższej niż 10 kilometrów 2,90 zł. Nie zmieni się jednak opłata manipulacyjna przy zakupie biletu u kierowcy. Na zdjęciu kierowca „szóstki”, Zbigniew Urbański.

Fot. Tomasz Siebert

■ Zmiana w MZB



Od nowego roku Miejski Zarząd Budynkami zostanie przekształcony w spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością. Taka przemiana była konieczna, gdyż przedsiębiorstwo to, nie będąc spółką prawa handlowego, nie mogło zajmować się administrowaniem wspólnot mieszkaniowych. Decyzję o przekształceniu podjęto na sesji Rady Miasta.

Fot. Tomasz Siebert

■ Próbną akcją ratowników



Ratownicy z Brzegowej Stacji Ratowniczej razem z trzema zespołami straży pożarnej ćwiczyli przy lęborskim falochronie. Celem wspólnych ćwiczeń było sprawdzenie możliwości technicznych w przybrzeżnej akcji ratowniczej.

Fot. Tomasz Siebert

Opinie

Nasze rozmowy

Na półmetku kadencji

Ze starostą lęborskim, Witoldem Piórkowskim, rozmawia Bogumił Fąkiewicz.

- W jaki sposób tworzył się samorząd powiatowy w Lęborku?

- Samorząd powiatowy tworzyliśmy od zera w 1998 r., choć bazą dla starostwa był Urząd Rejonowy. Przekształciliśmy go, by lepiej obsługiwał potrzeby powiatu. Powołaliśmy nowe wydziały i jednostki organizacyjne: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie, Zarząd Dróg Powiatowych, Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego, a z dniem 1 stycznia tego roku doszedł nam jeszcze Powiatowy Urząd Pracy. Na dzisiaj powiatową administrację tworzą 23 jednostki organizacyjne.

- Czy po upływie dwóch lat widać procesy integracyjne w aż tylu jednostkach?

- Mogę z perspektywy ocenić, że procesy integracji zakończyły się pozytywnie.

- Jak powiat radzi sobie z finansami?

- Przez dwa lata budżet powiatu był niedoszacowany. Brakuje pieniędzy na aktywne zwalczanie bezrobocia, na koszty funkcjonowania oświaty, służbę zdrowia, naprawy dróg, opiekę społeczną i inne. Czarno widzę np. problem zwalczania bezrobocia w przyszłym roku - rząd obciął jeszcze o połowę wydatki na ten cel.

- Co należy uznać za największe sukcesy starostwa?

- Myślę, że integracja jednostek organizacyjnych. Ponadto starostwu udało się doprowadzić do ponadpartijnego porozumienia PSL, SLD i prawicy w sprawie powiększenia powiatu o gminy należące kiedyś do ziemi lęborskiej, a teraz będące w powiecie wejherowskim i słupskim. Poza tym chociaż budżety w 1999 r. i 2000 r. były niedoszacowane, rok budżetowy zamknęliśmy bez zadłużenia. Mimo braku pieniędzy udało się nam w tym roku zlikwidować dymiące kominy w centrum Lęborka w Ośrodku Szkolno-Wychowawczym i Domu Pomocy Społecznej nr 1. Udało się również uruchomić filię Uniwersytetu Gdańskiego, powstała nowa recepcja na policji, według wzoru sprawdzonego przez Holendrów. Dzięki dobrej współpracy z konsulem polskim w Brukseli udało się uzyskać dużą pomoc dla domów dziecka i domów pomocy Społecznej.

- Jakie sprawy nie wyszły?

- Nie udało się utrzymać linii kolejowej do Kartuz. Nie udało się też zmniejszyć bezrobocia w powiecie. Pomimo starań starostwa nie udało się utrzymać ZWAR ABB.



Starosta lęborski, Witold Piórkowski

Fot. Bogumił Fąkiewicz

- Co planujecie w najbliższych latach?

- W przyszłym roku chcemy opracować strategię powiatu lęborskiego do 2015 r. Ujmiemy w niej wszystkie dziedziny życia, od oświaty, przez rolnictwo, po bezpieczeństwo. Wykorzystamy plany, które powstały w miastach i gminach. Przy starostwie powołamy specjalnego instruktora, który będzie uczył sporządzać wnioski o środki Unii Europejskiej. Jesteśmy w przededniu budowy nowoczesnego systemu ratownictwa. Poza tym w dalszym ciągu planujemy modernizację budynków oświatowych i dachu na budynku starostwa. Musimy utrzymać także połączenie

kolejowe do Łeby. Pragniemy też uporządkować majątek starostwa. Chcemy sprzedać nasze lokale osobom, które je zamieszkują, stosując korzystne ulgi. W przyszłym roku pragniemy bardziej poprzeć organizację dożynek w gminach i we wsiach. W końcu przy współpracy z miastami i gminami chcemy wydać wspólny folder, by wspólnie się promować.

Przy okazji chciałbym pozdrowić wszystkich mieszkańców powiatu lęborskiego i ziemi lęborskiej, życzyć im życia w zdrowiu oraz uzyskania dużych sukcesów i spełnienia marzeń w nowym roku.

- Dziękuję za rozmowę.

Oferty zatrudnienia z Powiatowego Urzędu Pracy

Poszukiwany, poszukiwana

■ spawacz, monter kadłubów okrętowych (praca w Stoczni Gdynia), ■ spawacz kadłubowy (elektryczny), ■ monter kadłubów okrętowych, ■ monter rurociągów okrętowych, ■ ślusarz okrętowy, ■ malarz-konserwator okrętowy, ■ elektromonter okrętowy (praca w Stoczni Gdańskiej), ■ pielęgniarka, ■ stolarz meblowy, ■ tokarz, ■ operator maszyn

numerycznych (wykształcenie zawodowe lub średnie mechaniczne), ■ technolog drewna, ■ kelner, krawcowa, ■ inżynier-mechanik, ■ agent ubezpieczeniowy, ■ ślusarz-mechanik, ■ dekarz, ■ frezer, szef kuchni (staż pracy min. 5 lat), ■ kucharz (praca w Łebie), ■ nauczyciel jęz. niemieckiego (praca w Bożym polu Wielkim), ■ specjalista ds. marketingu, ■ przedsta-

wiciel ds. kredytów, ■ robotnik konserwacji konstrukcji stalowych (malowanie i czyszczenie konstrukcji stalowych - praca na terenie stoczni w Trójmieście), ■ kierownik robót drogowych (praca w delegacji, ■ wymagane uprawnienia drogowe, 5 lat stażu), ■ operator równiarki (praca na terenie województwa pomorskiego)

Oferty pracy dla osób niepełnosprawnych:

referent magazynowy (średnie wykształcenie, obsługa komputera, prowadzenie ewidencji magazynowej, zmianowy system pracy - praca w Damnicy), ■ kucharz (staż pracy w zawodzie - praca na 1/2 etatu), ■ mechanik samochodowy (staż pracy w zawodzie)

(amk)

Redkowice

Rozpoczęli budowę hali i Gniazda Gryfitów

Przy Szkole Podstawowej w Redkowicach powstaje hala gimnastyczna, salka do gimnastyki korekcyjnej i stołówka. Budowa powinna zakończyć się za dwa lata.

- Do tej pory nasze dzieci musiały ćwiczyć pod gołym niebem, a gdy padało, to na korytarzu szkolnym - opowiada Mariola Łagoda-Ellwart, dyrektor szkoły. - Dzięki poparciu środowiska z radnym Leszkiem Wołosukiem na czele udało się uzyskać zgodę Rady Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej na finansowanie pierwszego etapu robót.

Wartość budowy hali wyniesie ponad dwa mln zł. Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej nie stać na tak duży wydatek, więc przy szkole powstaje komitet popierający pod patronatem senatora Kazimierza Kleiny.

Powstanie nowe Gniazdo Gryfitów

Stołówka ze świetlicą będą stanowiły bazę do organizacji spotkań kombatanckich.

- Szkoła przyjęła nazwę Tajnej Organizacji Gryfa Pomorskiego, a to zobowiązuje. Byli żołnierze Gryfa nie mają swojej bazy, by można się było spotkać, zaplanować dalsze działania. Dlatego w Redkowicach, w pomieszczeniach przy nowej hali chcemy zbudować nowe Gniazdo Gryfitów - powiedział Brunon Kwidziński, były żołnierz Gryfa Pomorskiego. Dzień oddania hali gimnastycznej ma być dniem zlotu gryfowców z całego Pomorza. Na



Jasełka w wykonaniu uczniów IV klasy Szkoły Podstawowej w Redkowicach zostały nagrodzone gromkimi brawami.

Fot. Bogumił Fąkiewicz

wspólnej konferencji spotkają się kombatancki z młodzieżą.

- To scementowanie życia szkoły i organizacji kombatanckiej. Ludzie z całego Pomorza muszą mieć zaplecze socjalne, by się spotkać, porozmawiać i coś zjeść. Taką bazą dla nich pragnie być nasza szkoła - podkreśliła dyrektor M. Łagoda-Ellwart.

Szkoła od dłuższego czasu współpracuje z kombatanckimi. Na odsłonięcie tablicy pamiątkowej ku czci

Józefa Dandka w Kamienicy Królewskiej przygotowała ciekawy program patriotyczny. Razem z władzami gminy Nowa Wieś Lęborska uczestniczy w obchodach rocznic Marszu Śmierci pod pomnikiem zamordowanych w Krępie Kaszubskiej. Współpracuje również przy organizacji innych imprez.

Wspólna wigilia

Półgodzinne jasełka z klasą IV przygotowały nauczycielki Gabriela Król, Janina Kuniwicz i Halina

Wdowiak. W przygotowanie strojów zaangażowali się rodzice. Kolędy kaszubskie grał zespół Lewino pod kierunkiem Jana Formeli.

- Takie wspólne wigilie integrują środowisko - podkreślił ksiądz Dariusz Kozłowski, wikariusz z parafii w Nowej Wsi Lęborskiej.

Pamiętać o potrzebach szkoły obiecywali wszyscy, nawet wicewójt Zbigniew Bednarkiewicz, z gminy w Nowej Wsi Lęborskiej.

(bf)

Kronika policyjna

Amatorzy kół

LĘBORK. Z Fiata Punto zaparkowanego na parkingu osiedlowym przy ul. Czołgistów nieznani sprawcy ukradli dwa koła. Właściciel samochodu wycenił straty na 840 zł. Bardzo podobnej kradzieży dokonano tej samej nocy przy ul. Teligi. Tam nieznani sprawcy ukradli z Fiata Cinquecento dwa tylne koła. Aby samochód nie został uszkodzony, podstawili pod koła cegły. Właściciel oszacował straty na 600 zł.

Po telefon czy papierosy?

LĘBORK. Do sklepu spożywczego przy ul. Krzywoustego włamali się nieznani sprawcy. Po wyłamaniu kraty i wycięciu otworu w szybie sprawcy dostali się do środka, skąd ukradli papierosy o łącznej wartości prawie 2300 zł oraz telefon komórkowy Nokia, należący do właściciela sklepu.

Roztargniona okradziona

LĘBORK. Z zaparkowanego na prywatnej posesji Volkswagena Passata nieznany sprawca, po wybiciu tylnej szyby, ukradł dowód rejestracyjny, dowód osobisty właścicielki samochodu, dokumenty ubezpieczeniowe auta i 3 tys. zł gotówki. Roztargniona właścicielka zostawiła wszystkie rzeczy na noc w samochodzie.

Okradli wszystkich

LĘBORK. Nieznani sprawcy dokonali włamania z kradzieżą do Volkswagena Golfa, który należał do mieszkanki Brzeźna Lęborskiego. Kradzież tę zgłosiła poszkodowana razem ze znajomymi, którzy także stracili swoje rzeczy wskutek włamania. Łącznie skradziono torebkę skórzaną, aparat fotograficzny, 2 swetry, kurtkę skórzaną oraz telefon komórkowy. Straty wyniosły prawie 1400 zł.

(rak)

Światelko dla wszystkich

W prezencie od harcerzy

LĘBORK. Harcerze przywieźli z Gdańska przed świętami Betlejemskie Światło Pokoju. W Lęborku przekazali ogień władzom, kościołom, instytucjom, redakcjom i prywatnym rodzinom.

Betlejemskie światelko przypomina rodowód świąt bożonarodzeniowych. Stwarza atmosferę pojednania. Jego przekazywanie odbywa się w szczególnie podniosłej atmosferze i uroczystej oprawie.

Inicjatywę odpalenia „wiecznego ognia” w Betlejem i rozprowadzenia go po całej Europie zainicjowali 10 lat temu austriaccy skauci. Do Polski dostarczają ogień Słowacy. W tym roku przekazali go 17 grudnia na Łysej Polanie. Był on szczególnie cenny, bo ze względu na zamieszki zbrojne musieli go skauci palestyńscy przekazać najpierw skautom izraelskim, a ci dopiero Austriakom.

W apelu ZHP przypomniano, że tegoroczne Betlejemskie Światło Pokoju ma przesłanie - „W trzecie tysiąclecie...” i ma to być czas „ogarnięcia harcerskim spojrzeniem szerszych horyzontów ludzkiego życia, odnawiania wierności harcerskim ideałom i uświadamiania sobie zadań, które powierza harcerzom Polska, świat i rodzina skautowa.”

Sukcesywnie odpalali go harcerze ze wszystkich polskich hufców, a wtedy roznosili dalej, powiększając krąg ludzi pokoju. Burmistrzowi Lęborka Janowi Przychodzie zanieśli światelko komendant hufca Krzysztof Siwka oraz drużyny Anna Czaja i Justyna Jelińska.

- Jest to bardzo piękna harcerska tradycja. Wiemy, że ogień jest symbolem ciepła, radości i nadziei - podkreślił burmistrz.

(ip)

REKLAMA

MATIZ / LANOS / NUBIRA / POLONEZ / LUBLIN III / CITROEN BERLINGO

ZŁOTA NOWOROCZNA PROMOCJA

Na najbliższe 6 dni przygotowaliśmy dla Państwa, zupełnie wyjątkową ofertę Noworoczną, dzięki której można zaoszczędzić nawet 10 000 zł. Co więcej, aby kupić nowego Matiza, Lanosa, Nubirę, Lublin III czy Citroena Berlingo nie trzeba posiadać zdolności kredytowej, zaświadczeń o zarobkach, zatrudnieniu ani żyrentów. Nie trzeba również angażować dużych pieniędzy ponieważ I wpłata to jedynie 1,5% wartości samochodu, a więc nawet 390 zł.

Ale co najważniejsze w Złotej Noworocznej Promocji raty są tak niskie, że stać na nie każdego!



Oferta dotyczy 20 umów promocyjnych, dlatego wskazany jest pośpiech!

2-tygodniowe wczasy GRATIS!!!

Zapraszamy do salonu firmowego w CHOJNICACH: DT „A. Libera” Stary Rynek 9/10, tel. (052) 397-34-18

Możliwość rezerwacji telefonicznej

R-10410/L1062



**SAMORZĄDOWY
SERWIS
INFORMACYJNY**

dzisiaj
o godz. 17.15
na kanale 190 MHz
w Telewizji Kablowej „Vectra”
Z-899/A/502

**Lekarz dermatolog
A. STANOWSKA-HETMAŃSKA
choroby skóry**

przyjmuje codziennie
oprócz sobót w godzinach
od 11.00 do 15.00

Można uzgodnić inne godziny.

**Lębork, ul. Kossaka 70/1
tel. 8621-545**

Z-1448/A/502

REKLAMA



Al. Wolności 40
84-300 Lębork
tel. (059) 8621-359

- GABINETY LEKARZY RODZINNYCH
- KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
- MEDYCYNĄ PRACY
- "MEDI-CAR" OPIEKA CAŁODOBOWA
- LABORATORIUM
- RENTGEN, USG
- FIZYKOTERAPIA
- APTEKA

Z-1352/A/502

Nasz plebiscyt

■ Wybieramy
najpopularniejszego

Kupon

Plebiscyt na najpopularniejszego
człowieka powiatu łębskiego

Imię i nazwisko kandydata

Uzasadnienie wyboru

Imię i nazwisko głosującego

Adres

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych
osobowych przez organizatora do celów związanych z
przeprowadzeniem konkursu.

REKLAMA

Skład Artykułów Metalowych Budowlanych
i Narzędzi

83-400 Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4

EKONOMICZNE, EKOLOGICZNE KOTŁY GRZEWICZE „HAJNÓWKA”
spalające odpady, drewno, trociny, słomę, węgiel

Profesjonalna chemia budowlana

FUGI ŻYWICZNE

DODATKI DO BETONÓW

TECHNOLOGIA IZOLACJI ŚCIAN I TARASÓW

POSADZKI ŻYWICZNE

OCHRONA DREWNA

KONSERWACJA KLINKIERU

Remmers

tel. 058 686-72-90

RATY DLA KAŻDEGO

- SUPEROKAZJA BEZ ZAŚWIADCZEŃ O ZAROBKACH
- BEZ PORĘCZYCIELI, MIN. FORMALNOŚCI

U NAS NAJNIŻSZE RATY W KRAJU NP.

10 000,- od 66,30 zł;

25 000,- od 165,74 zł;

100 000 od 662 zł.

REZERWACJE

B.P.H.F. „MeCom”

GDYNIA, ul. Świętojańska 46

TEL. (058) 661 24 02

SŁUPSK, ul. Kilińskiego 2/3

TEL. (059) 84 00 904

S-5627/A/466

OKTAN s.c.



Stacje Paliw

z dostawą do domu
po konkurencyjnej cenie

83-334 Miechucino
tel. (058) 684-51-21
84-220 Strzebielino
tel. (058) 676 24 84
(058) 676 24 85
76-241 Nowa Dąbrowa
tel. (059) 811-34-78
tel. (059) 811-34-57

R-7472/V91E/A

Rozmaitości

Rok Reymontowski

Konkurs „Syn Ziemi”

Siedem zespołów z sześciu łębskich szkół
średnich zmagало się w konkurencjach literac-
kich i inscenizacyjnych na temat Reymonta
i „Chłopów”. Konkurs przygotowała Miejska Bi-
blioteka Publiczna z okazji mijającego właśnie Ro-
ku Reymontowskiego.

Uczestnicy zdobywali
punkty za trafne odpowie-
dzi na temat życia i twór-
czości pisarza, definiowanie
słów gwarowych, odgady-
wanie postaci z czytanych
charakterystyk.

Musieli zapromować
Lipce jako wieś agrotury-
styczną oraz odegrać scen-
kę rodzajową inspirowaną
„Chłopami”. Na końcu od-
gadywali kalambury.

Trzy pierwsze miejsca
zajął kolejno zespoły
szkół: Gospodarki Żywie-
niowej i Agrobiznesu, Me-
chanicznych, Budowlan-
nych, Ekonomicznych oraz
Liceum Ogólnokształcące
nr 2. Zdobywczynię I miej-
sca to Alicja Ćwiertnia
i Magdalena Ziółkowska.

(p)



Komisja złożona z polonistów i przedstawicieli Miej-
skiej Biblioteki Publicznej miały trudne zadanie przy
ogłaszaniu wyników. Na zdjęciu Halina Rusowicz, kie-
rownik Działu dla Dorosłych MBP.

Fot. Tomasz Siebert

Kącik nazewniczy

Po polsku i niemiecku inaczej

S iódmy z kolei artykuł
prof. dr. hab. Edwarda
Brezy, gdańskiego onoma-
sty, poświęcony będzie na-
zwiskom Chinow i Chy-
nowski.

Historycznie w pracy
o pochodzeniu przydom-
ków szlachty Pomorza
Gdańskiego podałem zapi-
sy Chinow z r. 1575 z Chy-
nowa, Tadzina, Jęczewa,

Dąbrówki, Mierzyna i Sa-
linka w pow. łębskim
oraz z tychże wsi z lat
1608, 1618, 1621, prałata
kamieńskiego Jacoba v.
Chinow z r. 1612, Chynow-
ski z r. 1682.

Nazwisko, potem przy-
domek szlachecki Chy-
nowskich z Chynowa
w gm. Gniewino, par. Kost-
kowo w pow. wejherow-

skim, dziś Chynowie, zapi-
sywanej m.in. Chinow
1383, Kynaw 1402, Chino-
wo 1534, niem. Chinow
i wprowadzanej przez U.
Kęsikową i J. Tredera od na-
zwzy osobowej Chyn, po-
wstałej od czasownika chy-
nać. Jak w wielu innych wy-
padkach, mamy tu sytuację,
że rodziny niemieckie lub
po niemiecku zapisane ma-

ją nazwisko równe nazwie
wsi, rodziny czujące się Po-
lakami dodały do nazwy
miejscowości Chynowo,
Chynowie przyrostek -ski.

Dodać trzeba, że kaszub-
scy Chynowscy ze szlachec-
kiego Chynowa nosili herb
własny: belkę z trzema
gwiazdami.

prof. dr hab.
Edward Breza

REKLAMA

LEASING jak po sznurku

VOLKSWAGEN LEASING POLSKA
bezpośredni w kontaktach

ZIMA TUŻ-TUŻ, CZAS NA ŠKODĘ JUŻ

rata leasingu: 680,49 *
cena 25 344,26 *
opłata wstępna 5 068,85 *
okres leasingu: 48 m-cy

* PLN NETTO

- UBEZPIECZENIE
W CENIE SAMOCHODU
- HOMOLOGACJA VAN GRATIS



F-5

PLICHTA
Wejherów
tel. 677-53-91, 677-53-92
677-53-98, 672-78-08

ZAPRASZAMY
pon. - pt. 8 - 18
sob. 8 - 15

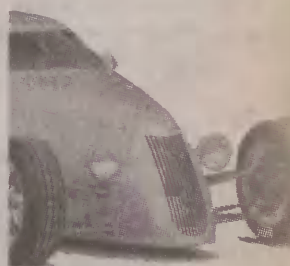


ogłaszasz się!

Auto moto

Gratka

zawsze w środę



Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

ogłaszasz się!

Doradztwo Oferty Szkolenia

Praca

zawsze w poniedziałek

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Na kaszubskim wawelu

Popielgrzymkowy album i opłatek

Album „Kaszubi w Ziemi Świętej” promowano po mszy w Katedrze Oliwskiej, w auli Jana Pawła II.

Opracowali go Artur Jabłoński i Mariusz Szmidka. Album jest fotograficzną rejestracją najważniejszych zdarzeń w Ziemi Świętej między 18 a 25 września. Jeden z pierwszych egzemplarzy otrzymał ks. arcybiskup Tadeusz Gocłowski.

We wstępie do książki napisano: „Po raz pierwszy poza granicami kraju, w świętym mieście Jerozolimie Kaszubi umieścili tablicę ze słowami Modlitwy Pańskiej w swoim języku. Przypieczetowali w ten sposób obecność języka kaszubskiego w Kościele”.

Szczególnie za wielkie wsparcie przy wprowadzaniu kaszubszczyzny do liturgii dziękował arcybiskupowi prezes Zrzeszenia Kaszubsko - Pomorskiego, prof. Brunon Synak. Słowa Ojca Świętego



W promocji albumu „Kaszubi w Ziemi Świętej” wzięło udział mnóstwo ludzi.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

z Gdyni i Sopotu oraz postawa duszpasterza gdańskiego ma w tej sprawie ogromne znaczenie.

- „Chwała na wiżawach Bògù, a na zemi ùbètk lëdzóm dobri wòlë” - rozpoczynając życzenia po-

twórzył z ewangelii przeczytanej przez Zbigniewa Jankowskiego abp T. Gocłowski. - Kaszubi mają wielką rolę do spełnienia w kształtowaniu postawy obywatelskiej mieszkańców naszego regionu dzie-

ki wartościom, które prezentują.

W trakcie składania życzeń emitowany był ponadgodzinny blok reportażu z pielgrzymki.

Jan Antonowicz

Wielkie wrażenie

ks. infułat Stanisław Bogdanowicz

proboszcz Bazyliki Mariackiej w Gdańsku, inicjator pielgrzymki Kaszubów



Fot. Archiwum

- Miałem szczęście trzy razy być w Ziemi Świętej i rzeczywiście wielkie wrażenie robi Góra Oliwna i kościół Pater Noster. Sześć lat temu byłem z pielgrzymką z parafianami z Bazyliki Mariackiej i wtedy nas uderzyło, że byłoby rzeczą wspaniałą, gdyby w Pater Noster znalazła się tablica z „Ojciec Nasz” w języku kaszubskim. Kilka osób zwróciło na to uwagę, że byłaby to wielka promocja języka i wielkie kreatywne wydarzenie integracyjne dla tej społeczności, która przecież nas emigrantów powojennych ze Wschodu wchłonęła, przyjęła serdecznie i przyczyniła się do naszego rozwoju.

Żywa kaszubszczyzna

ks. abp Tadeusz Gocłowski

metropolita gdański



Fot. Archiwum

- Dzisiaj mogliśmy dotknąć żywej kaszubszczyzny. Wystuchaliśmy ewangelii o narodzeniu Chrystusa w pięknym języku kaszubskim. Drodzy Państwo! Pilnujmy tych wartości. Jesteśmy na przełomie czasu. Czas 2000/2001, nowy wiek. Myślę, że odrodzenie kaszubszczyzny w naszym czasie jest wielką zasługą wielkich ludzi, ale my wszyscy musimy to współtworzyć. Dlatego zasiadam z Wami przy stole i życzę, byście wszyscy pilnowali tego, co jest najcenniejsze: życia religijnego, moralnego, rodzinnego, języka kaszubskiego i tego, co się z tym wiąże. Z tym wchodzimy w nowy wiek, w nowe tysiąclecie.

Gdańsk Piecki. Jubileusz

Liturgia i msza po kaszubsku

Pierwsza msza z liturgią po kaszubsku w Gdańsku Pieckach odbyła się 29 listopada 1998 roku, w 21 rocznicę powstania parafii. Stało się to za sprawą księdza proboszcza Wojciecha Chistowskiego i księdza Romana Skwiercza.

26 listopada ks. Roman odprawił jubileuszową mszę uświetnioną pięknymi

mi pieśniami kościelnymi w wykonaniu Kolekcjowian. Zespół śpiewał także na spotkaniu po mszy w salce parafialnej.

W ciągu dwóch lat stworzyła się wspólnota Kaszubów tej dzielnicy, zwanej niesłusznie „Moreną”. Niektórzy z członków są rdzennymi mieszkańcami Piecek i Migowa, wiosek włączonych do Gdańska dopiero kilka lat po wojnie.

Przedtem należały one do samodzielnej gminy Łostowice. Większość uczestników mszy przybyła do Gdańska z innych części Kaszub po wojnie.

Uczestnicy wspólnoty co miesiąc przygotowują odczyty na temat ważnych postaci Kaszub, np. Antoniego Abrahama czy ks. bp. Konstantyna Dominika. Organizują także wybieczki. W tym roku byli

na zjeździe Kaszubów w Helu, zabawie z „dwójką” w Pucku oraz na najważniejszym modlitewnym spotkaniu u stóp Królowej Kaszub w Sianowie, 16 lipca br.

Organizacją mszy i spotkań zajmują się Zygmunt Stenka, Hipoliot Hewelt, Hildegarda Onoszko, Anna Breza, Stefan Szupski i inni.

Jan Antonowicz

Cëz je czëc

■ Opłatkowe zéńdzenia



Legitymacje nowym członkom kartuskiego partu wręczył prezes ZKP prof. Brunon Synak. Z lewej Grzegorz Wydrowski, w środku Andrzej Pryczkowski. Fot. J. Antonowicz

KARTUZY. CHMIELNO. W oddziałach Zrzeszenia Kaszubsko - Pomorskiego odbywają się spotkania opłatkowe. Part kartuski łączył się opłatkami 15 grudnia. W licznie wypełnionej sali Centrum Kultury byli m.in. prezes ZKP prof. Brunon Synak, starosta Janina Kwiecień, przewodniczący Rady Miasta Henryk Pietras i prezesi kilku terenowych oddziałów ZKP z powiatu kartuskiego. Podczas spotkania prezes ZKP w Kartuzach Hubert Hoppe wręczył legitymacje członkowskie kilku nowym zrzeszeniowcom, a wieczór uświetniły grupa przebierańców pod kierunkiem Idy Czai i chór prowadzony przez Małgorzatę Kuchtyk. Podczas uroczystości po raz pierwszy zaprezentowano album „Kaszubi w Ziemi Świętej”.

W Chmielnie świąteczne życzenia składano 17 grudnia. Spotkanie poprowadził prezes partu Antoni Czaja, a życzenia członkom oddziału złożył ks. kanonik Andrzej Miszewski i przewodniczący Rady Ryszard Cierocki. Atrakcją wieczoru była projekcja filmu wideo z pielgrzymki Kaszubów do Ziemi Świętej.

■ Promocja i reaktywowanie partu

SIANOWO. 16 grudnia w Domu Pielgrzyma odbyła się promocja tomiku wierszy „Na jimiã Bòsczé” Eugeniusza Pryczkowskiego. Sianowo jest rodzinną parafią autora. Kilka wierszy dotyczy okresu bożonarodzeniowego, dlatego prezentacji towarzyszyły kolędy w długo oklaskiwanym wykonaniu zespołu Bazuny z Żukowa oraz dzielenie opłatkiem. Gratulacje składali m.in. prezes Zrzeszenia prof. Brunon Synak, wicestarosta kartuski Mirosław Wenta i burmistrz Kartuz Kazimierz Borzestowski. Ważnym punktem spotkania zorganizowanym głównie przez kartuski part ZKP i Wydział Kultury Urzędu Miasta było reaktywowanie Sianowskiego Oddziału ZKP.

■ Start studium dla szkólnëch na UG



Wśród słuchaczy kursu są nauczyciele, dyrektorzy szkół, działacze regionalni i miłośnicy kaszubszczyzny. Fot. Eugeniusz Pryczkowski

GDAŃSK. Ruszył kurs dla nauczycieli dający kwalifikacje do nauki języka kaszubskiego w szkołach. Uczestniczy w nim czterdziestu słuchaczy, bo tylko tyle można było przyjąć z ponad stu chętnych. Kurs jest finansowany przez Ministerstwo Edukacji Narodowej. Kierownikiem został prof. Jerzy Treder. Konsekwencja działaczy Komisji Oświaty przy ZG ZKP, a przede wszystkim zaangażowanie wiceministra edukacji Wojciecha Książka doprowadziły do rozpoczęcia studium.

Pierwsze zajęcia odbyły się 16 grudnia br. Oficjalna inauguracja zajęć odbędzie się 13 stycznia 2001 r.

Jan Antonowicz

W Arkadii w Jastrzębiej Górze wracają siły, radość życia oraz zdrowie.

Pensjonat Żywnienia Optymalnego w Jastrzębiej Górze to jedyny ośrodek w północnej Polsce, gdzie można podreperować zdrowie, przechodząc na dietę optymalną dr. Jana Kwaśniewskiego i poddając się zabiegom z użyciem prądów selektywnych. Przyjeżdżają tu zwykle osoby starsze, cierpiące na nieuleczalne choroby taklo jak cukrzyca, miażdżyca czy astma, którym współczesna medycyna oferuje jedynie stopy środków farmaceutycznych.

**Rozmowa z lek. med.
Przemysławem Palą
- konsultantem i opiekunem
medycznym ośrodka
żywnienia optymalnego
w Jastrzębiej Górze**

**Na jakim elemencie
swojej pracy
skupia Pan największą uwagę?**

Przyjmując pacjenta w takim ośrodku jak Arkadia należy zwracać uwagę na całego człowieka. Chorzy traktuje się inaczej niż w gabinetach specjalistycznych, do których są przyzwyczajeni. Udając się np. do kardiologa pacjent zgłasza dolegliwości sercowe, u gastrologa żołądkowe, a u dermatologa skórne. Chorzy przyzwyczajeni są również do ogromnych ilości badań laboratoryjnych i diagnostycznych, które mają zlecane. Często zdarza się, że pacjent przychodząc do mnie wyjmując pełną torbę papierków z wynikami badań i jest zaskoczony tym, że najpierw chcę się dowiedzieć co mu dolega. W Arkadii staram się leczyć stan ogólny pacjenta, a nie poprawić wygląd kartek papieru. Chorego traktuję jako jedną całość, w której nie można rozpatrywać poszczególnych narządów, jakby były zupełnie ze sobą nie związane.

**Jak długo trwa
nauczanie, czy wpajanie
w życie zasad żywienia
optymalnego?**

Podstaw żywienia optymalnego można nauczyć się bardzo szybko, ponieważ jest ono oparte na ścisłej proporcji pomiędzy poszczególnymi składnikami pokarmowymi tzn. białkami, węglowodanami i tłuszczami. Inaczej jest z osobami młodymi np. studentami, a inaczej

z emerytami. Dla osób starszych, które w ogóle nie orientują się w sprawach żywienia optymalnego czas ten wynosi mniej niż 14 dni. Dzięki wysiłkom naszej dietetyczki wszyscy wyjeżdżający stąd pacjenci są ekspertami w diecie optymalnej.

**Czy sam stosuje Pan
dietę optymalną?**

Sam stosuję żywienie optymalne od 3 lat. Po przeczytaniu „Diety optymalnej” dr. J. Kwaśniewskiego już następnego dnia całkowicie przeszedłem na ten model odżywiania. Informacje zawarte w książce były całkowicie zgodne z aktualną wiedzą biochemiczną i w sposób logiczny wyjaśniały prawa rządzące ludzkim metabolizmem. Były one dla mnie jasne, czytelne i zrozumiałe. Nie wyobrażam sobie leczenia żywieniem optymalnym, jeżeli się go samemu nie stosuje.

**Jakie schorzenia eliminuje
żywienie optymalne w sposób
najbardziej skuteczny?**

Żywienie optymalne w sposób diametralny zmienia funkcjonowanie organizmu. Korzystny wpływ diety można odczuć już po kilku dniach, gdy ustępują zaburzenia ze strony przewodu pokarmowego (zgaga, wzdęcia, bóle wątroby), szybko wzrasta wydolność fizyczna, spada zapotrzebowanie na sen i poprawia się samopoczucie. Zaawansowane choroby ustępują jednak wolniej. Przy użyciu prądów selektywnych i stosowaniu żywienia optymalnego bardzo szybko można pozbyć się zaburzeń rytmu serca, nadciśnienia (nawet do 14 dni), bólów reumatycznych, nerwicy, chromania przestankowego (poprawa po 2 tygodniach i to od 500 do ponad 1000%), nietrzymania moczu (3-5 dni) czy astmy oskrzelowej. Ta ostatnia należy do chorób ustępują-

cych wyjątkowo szybko. Nawet w zaawansowanych przypadkach pełne wyleczenie może nastąpić w ciągu kilku dni. Szybko cofa się również cukrzyca typu II, gdzie odstawienie insuliny osiąga się w czasie od 3 tygodni do 3 miesięcy. Ustępuje nawet marskość wątroby czy przerost prostaty. Gruczoł krokowy wyraźnie zmniejsza się po 3-4 tygodniach. W chorobach nowotworowych żywienie optymalne znacznie wspomaga konwencjonalne metody leczenia.

**Kto jest głównym
pacjentem Arkadii?**

Do Arkadii zgłaszają się zazwyczaj osoby nieuleczalnie chore, które wykorzystywały już wszelkie konwencjonalne kuracje, spędziły dużo czasu w szpitalach, biorąc ogromne ilości leków i czują się coraz gorzej. Są to ludzie, którym medycyna nie daje już żadnych szans na wyleczenie. Często leczyli się już u bioenergoterapeutów, uzdrowicieli i stosowali diety, które jedynie pogarszały ich stan zdrowia.

**Czy żywienie optymalne można
zalecać dzieciom?**

Żywienie optymalne powinny stosować dzieci, a nawet kobiety przed ich urodzeniem. Takie dzieci rodzą się bezboleśnie, nawet w czasie do 15 minut, nigdy nie chorują, są małe rozwijające się wolniej od swych rówieśników. Później rozwijają się emocjonalnie, natomiast zdolność zapamiętywania i kojarzenia jest w wieku 7-10 lat znacznie wyższa niż u innych dzieci. Niemowlaki karmione piersią przez matki optymalne jedzą 3 razy dziennie, nie płaczą i przysypiają całą noc spokojnie. Nie trzeba chyba mówić czym jest to dla kobiety.

**Obraz chorego człowieka, który
zamienia się w tryskającego życiem
i energią, to najlepsza rekomenda-
cja.**

gał, prowadził bardzo żywy tryb życia zachorował na tą straszną chorobę. Pocięszano nas, że pomimo tego, że jest to choroba nieuleczalna to jednak jest na nią lekarstwo - insulina. Nasze życie zaczęło podążać w rytm chodzącego zegara. Sześć posiłków o ustalonych godzinach, pół godziny przed każdym pomiarem cukru we krwi i insulina podana w PENIE. Z dnia na dzień niechęcią poddaje się zabiegom, które jak nas zapewniono są dla niego jedynym lekarstwem.

Stała kontrola przyrostu wagi, strach przed niedocukrzeniem, który mógłby spowodować powikłania w organizmie. Ciągła niepewność, czy synowi nie się nie przydarzy, gdy będzie z kolegami na podwórku? I tak przez jedenaście miesięcy, aż do momentu, gdy przez zupełny przypadek przeczytałam artykuł w „Dzienniku Bałtyckim” o chłopcu, którego wyleczono z cukrzycy poprzez przejście z diety węglowodanowej i odstawienie insuliny na zupełnie odmienny sposób odżywiania jakim jest żywienie optymalne

Ilu wyleczonych macie na swoim koncie?

Najlepszą rekomendacją dla żywienia optymalnego jest jego skuteczność w leczeniu różnych chorób. Zazwyczaj o tym modelu odżywiania ludzie dowiadują się nie ze środków masowego przekazu lecz od znajomych, którzy już się wyleczyli z podobnych chorób i po wielu latach znów cieszą się życiem. Trudno mi dokładnie powiedzieć ile osób dzięki żywieniu optymalnemu odzyskało zdrowie. Poprawa następuje u blisko 100% pacjentów w większości chorób. W Jastrzębiej Górze od marca do września br. 80 osób pozbyło się cukrzycy typu II i nie bierze leków. Dla porównania współczesna diabetologia nie może pochwalić się ani jednym przypadkiem przez ostatnie kilkadziesiąt lat.

**Na ile można użyć
sformułowania,
że gdy medycyna jest beznadziejna
to Arkadia uzdrowi Cię?**

Jak wspominałem do Arkadii nie trafiają chorzy, którzy liczą jeszcze na uleczenie przez medycynę. Zdecydowana większość z nich odstawia wszystkie leki i nigdy do nich nie wraca. Istnieją oczywiście takie choroby i stany, których uleczyć się nie da. Są to np. wady genetyczne, zaburzenia rozwojowe, deformacje pourazowe czy przepukliny, które trzeba operować. Nawet jednak w tych przypadkach dochodzi do zmniejszenia dolegliwości.

Czy optymalni żyją dłużej?

Optymalni zdecydowanie dłużej żyją. Jeżeli nie chorują, nie biorą leków, to czemu mieliby wcześniej umierać? Osobie żywiącej się długo w sposób optymalny nie zagraża zawał, wylew czy rak.



**Jeżeli jestem zdrowa
i chciałabym się tylko
odchudzić lub przytyć
to powinienam wybrać
Arkadię?**

Nawet wśród osób młodych rzadko można spotkać osobę całkowicie zdrową. Prawie każdy na coś narzeka lub choruje na choroby zakaźne. Zdrowy człowiek w ogóle nie powinien odczuwać własnego ciała. Nadwagę obecnie coraz częściej spotyka się już u dzieci i już samo to, że waży zbyt wiele nie jest zdrowe. Przy żywieniu optymalnym zazwyczaj osiąga się wagę należną. Trudności sprawiają jedynie nieliczne przypadki. Niestety, częściej są to kobiety, ale i one stanowią niewielki procent.

**Ilu macie zwolenników
Waszej diety i czy zdarzyły
się przypadki, że z niej
zrezygnowawali?**

Jeszcze w 1997 r. szacunkowa liczba optymalnych stanowiła 150 tys.

Obecnie w samym województwie śląskim ta liczba dawno już przekroczyła milion. W całej Polsce jest już nas ponad 2 mln. Liczba ta stale rośnie i nic nie wskazuje na to, żeby miało to ulec zmianie. Ludzie nie chcą chorować, wydają pieniądze na leki i spędzają część czasu w szpitalach. Ktoś, kto sam przez wiele lat cierpił bez nadziei na poprawę, raczej sam nie rezygnuje z dobrego stanu zdrowia. Oczywiście nie jestem w stanie kontrolować wszystkich swoich pacjentów. Ostatnio spotkałem mężczyznę, który przestał się żywić optymalnie, ponieważ wyjechał na długo za granicę, a czuł się dobrze. Po kilku latach pojawił się jednak u nas z takimi dolegliwościami, jakie miał kiedyś. Mówił mi, że już nigdy nie odejdzie od tego żywienia. Ja będę stosować dietę optymalną do końca życia, czyli jeszcze bardzo długo.

Cukrzyca uleczalna

W styczniu 2000 r. U mojego siedmioletniego syna rozpoznano cukrzycę typu I. Do szpitala w Koszalinie skierowano nas, gdy poziom cukru po wykonanych wynikach wynosił 380 mg%. Natychmiast udaliśmy się do szpitala i tam w ponownie wykonanym teście u syna stwierdzono poziom, który teoretycznie był nie do przeżycia, 1280 mg%. Przeżyliśmy z mężem szok. Syn, który nie był otyły, wspaniale jeździł na rowerze, bie-

gał, prowadził bardzo żywy tryb życia zachorował na tą straszną chorobę. Pocięszano nas, że pomimo tego, że jest to choroba nieuleczalna to jednak jest na nią lekarstwo - insulina. Nasze życie zaczęło podążać w rytm chodzącego zegara. Sześć posiłków o ustalonych godzinach, pół godziny przed każdym pomiarem cukru we krwi i insulina podana w PENIE. Z dnia na dzień niechęcią poddaje się zabiegom, które jak nas zapewniono są dla niego jedynym lekarstwem.

życie był kreon. Z początkiem sierpnia odwiedził mnie zięć, który przyniósł książkę dr. J. Kwaśniewskiego pt. „Żywienie Optymalne”. Stwierdził, że jest to jedyne żywienie, które uratuje moje zdrowie i życie. Lektura była fascynująca, ale wiedza zawarta w tej książce zupełnie nie zgadzała się z zaleceniami lekarzy. Po trzech dniach zadzwonił mój zięć i kazał mi się przygotować do wyjazdu do Jastrzębiej Góry. Myślałam, że jedziemy do jakiegoś sanatorium, a okazało się, że jest to Centrum Żywnienia Optymalnego. Po przyjeździe i przeczytaniu jadłospisu przeżyłam szok. Menu składało się z jaj, tłuszczów zwierzęcych i mięsa. W pokoju moją współlokatorką była pani z Gdańska ze stwierdzonym stłuszczeniem wątroby. Obie z niecierpliwością czekałyśmy na

pierwszy posiłek, na który składał się bigos z ziemniakami puree suto polanymi tłuszczem. Po spożyciu tego posiłku z obawą czekałam na atak, który nie pojawił się przez kolejne 4 tygodnie mojego pobytu w Jastrzębiej Górze. Jest to niesamowite, że ludzie chorzy na astmę, cukrzycę, miażdżycę i innego rodzaju dolegliwości z dnia na dzień wracali do zdrowia i lepszej kondycji. Zaleceniem lekarza optymalnego dr. Pal było odstawienie wszystkich leków i pozostanie tylko przy jednej kapsułce kreonu. Warunek był tylko jeden - żywienie optymalne. Od czterech miesięcy jadłam to co w dzieciństwie: jaja, masło, niewielką ilość mięsa i pijam 1 kawę dziennie z dodatkiem 30% śmietany. Mój stan zdrowia polepszył się o 100%.

Panie Doktorze dlaczego oficjalna medycyna nie zna tak prostego i skutecznego leczenia jakim jest żywienie optymalne. Dlaczego ja i setki tysięcy ludzi cierpiących na dolegliwości trzustki, wątroby i całego przewodu pokarmowego muszą cierpieć i nie dają im się szansy powrotu do zdrowia?

Serdecznie dziękuję całemu personelowi Centrum Żywnienia Optymalnego w Jastrzębiej Górze za wiedzę, którą przekazują swoim pacjentom i troskę o każdego z nich.

**Z poważaniem
Krystyna Piekarska
Warszawa**

Trzustka znowu pracuje

Panie doktorze dawno już przekroczyłam 50-tkę. Od czasu kiedy tylko pamiętam żywienie w naszej rodzinie było tradycyjne tzn. jajka na śniadanie i jakieś mięso na obiad. Nie używaliśmy w domu margaryny, oleju i innych „wynaalazków”. Chociaż ciężko pracowałam i wychowywałam moje dzieci nie miałam większych problemów zdrowotnych, do czasu kiedy moja córka Bogusia skończyła Liceum Medyczne i zaczęła wprowadzać tzw. zdrowy styl życia. Masło zostało zamienione na margarynę, smalec na olej, mięsa wieprzowe na brojlery. Moim głównym menu stał się biały odłuszczone ser, rzodkiewka i pięć dużych parzonych kaw dziennie. Po kilku latach takiego żywienia organizmy całej rodziny zaczęły się „sypać”. W 1998 r.

21 stycznia z przewlekłym zapaleniem trzustki trafiłam do Szpitala Wojewódzkiego na Czerniakowskiej w Warszawie. W ciągu 4-tygodniowego pobytu przez 14 dni byłam podłączona do kroplówki. Po wyjściu ze szpitala zalecenia lekarzy brzmiały: unikać jak ognia tłuszczu zwierzęcych i czerwonych mięs. Jadałam kleiki i potrawy bogate w węglowodany. Na takim żywieniu z dnia na dzień słabłam i byłam niezdolna do jakiegokolwiek pracy. Pomimo tak oszczędznego trybu życia w lipcu 2000 r. Ponownie znalazłam się w szpitalu na Czerniakowskiej z drugim tym razem bardzo poważnym zapaleniem trzustki. 3 tygodnie pobytu w tym 9 dni pod kroplówką i zalecenia lekarzy te same: unikać produktów wysokotłuszczowych, wysiłku fizycznego. Lekarstwem, od którego miało zależeć moje

życie był kreon. Z początkiem sierpnia odwiedził mnie zięć, który przyniósł książkę dr. J. Kwaśniewskiego pt. „Żywienie Optymalne”. Stwierdził, że jest to jedyne żywienie, które uratuje moje zdrowie i życie. Lektura była fascynująca, ale wiedza zawarta w tej książce zupełnie nie zgadzała się z zaleceniami lekarzy. Po trzech dniach zadzwonił mój zięć i kazał mi się przygotować do wyjazdu do Jastrzębiej Góry. Myślałam, że jedziemy do jakiegoś sanatorium, a okazało się, że jest to Centrum Żywnienia Optymalnego. Po przyjeździe i przeczytaniu jadłospisu przeżyłam szok. Menu składało się z jaj, tłuszczów zwierzęcych i mięsa. W pokoju moją współlokatorką była pani z Gdańska ze stwierdzonym stłuszczeniem wątroby. Obie z niecierpliwością czekałyśmy na

pierwszy posiłek, na który składał się bigos z ziemniakami puree suto polanymi tłuszczem. Po spożyciu tego posiłku z obawą czekałam na atak, który nie pojawił się przez kolejne 4 tygodnie mojego pobytu w Jastrzębiej Górze. Jest to niesamowite, że ludzie chorzy na astmę, cukrzycę, miażdżycę i innego rodzaju dolegliwości z dnia na dzień wracali do zdrowia i lepszej kondycji. Zaleceniem lekarza optymalnego dr. Pal było odstawienie wszystkich leków i pozostanie tylko przy jednej kapsułce kreonu. Warunek był tylko jeden - żywienie optymalne. Od czterech miesięcy jadłam to co w dzieciństwie: jaja, masło, niewielką ilość mięsa i pijam 1 kawę dziennie z dodatkiem 30% śmietany. Mój stan zdrowia polepszył się o 100%.

Panie Doktorze dlaczego oficjalna medycyna nie zna tak prostego i skutecznego leczenia jakim jest żywienie optymalne. Dlaczego ja i setki tysięcy ludzi cierpiących na dolegliwości trzustki, wątroby i całego przewodu pokarmowego muszą cierpieć i nie dają im się szansy powrotu do zdrowia?

Serdecznie dziękuję całemu personelowi Centrum Żywnienia Optymalnego w Jastrzębiej Górze za wiedzę, którą przekazują swoim pacjentom i troskę o każdego z nich.

**Z poważaniem
Krystyna Piekarska
Warszawa**

ARKADIA

Jastrzębia Góra
tel. (0-58) 674-80-47
TURNUSY
Z NAUKĄ
PRAWIDŁOWEGO ŻYWIENIA OPTIMALNEGO
dr. Jana Kwaśniewskiego

Wspomaganie organizmu prądami selektywnymi w leczeniu astmy, cukrzycy, miażdżycy, nadciśnienia, chorób wyrodniczych stawów i kręgosłupa, neurastenii, nietrzymania moczu, nadwagi i innych schorzeń.

R-16013/A/1152

Tekst na prawach ogłoszenia R-17975/A/1152

Powiat łębarski. Ostatnia noc 2000 roku

Muzyka, wino i szampańska zabawa

Wyjątkowo wiele propozycji, jak powitać nowy rok i nowe milenium przygotowali w tym roku właściciele restauracji, hoteli i pensjonatów. Klientów starali się przyciągnąć oryginalnym menu, najlepszymi zespołami muzycznymi i innymi atrakcjami na tę jedyną w roku noc. Wiele osób przy wyborze balu kierowało się jednak ceną.

W lokalach gastronomicznych już od wielu tygodni planuje się ostatni wieczór tego roku. W niedzielę wszystko ma być dopięte na tzw. ostatni guzik. Prawie wszystkie restauracje w cenę biletu wliczyły szampna i butelkę innego alkoholu.

W łębarskiej Kaskadzie, gdzie bilet kosztuje 350 zł od pary, przed tygodniem było jeszcze zaledwie kilka wolnych miejsc. Przy grze zespołu muzycznego Retro bawić się tam będzie ok. 120 osób. Dla gości przygotowano obiad, przekąski - m.in. rybę po grecku, salatkę oraz napoje. W restauracji Nina bilet kosztuje 580 zł od pary i 290 zł od osoby. Ostatnią noc tego roku spędzi tu 60 osób. Sale do zabawy na dwóch poziomach przygotowała Karczma Rycerska.

Za całonocną zabawę przy orkiestrze trzeba tu zapłacić 500 zł od pary. Na górnym parkiecie z kolei imprezę poprowadzi DJ Hasz, współpracujący z radiem Vigor. Tu od pary trzeba było zapłacić 350 zł.



Podczas sylwestrowej nocy tańczy się nie tylko tańce nowoczesne, ale też np. walcę i tanga.

Fot. Tomasz Siebert

- Dla naszych gości przygotowaliśmy wiele strapo-polskich potraw - mówi Danuta Czechowicz, właścicielka Karczmy Rycerskiej. - Będą m.in. juki myśliwskie, bigos oraz nasza specjalność, kotlet karczemny.

Spory wybór na spędzenie sylwestrowej nocy mieli mieszkańcy Łeby. Tu większość ośrodków i hoteli przygotowała wiele atrakcji, nie tylko konsumpcyjnych. W hotelu Neptun dla gości przygotował 2 sale i pokaz fajerwerków na

plaży. Cena, zdaniem wielu, była dość wysoka. Od pary trzeba było bowiem zapłacić 1250 zł. Zabawę w „Nep-tunie” poprowadzi członek zespołu Wały Jagiellońskie. Oczywiście do tańca przygrywał będzie zespół. 7-dniowy pobyt w hotelu Wodnik to nagroda w loterii, która odbędzie się 31 grudnia właśnie w tym ośrodku. Tu w cenę 550 zł od osoby, oprócz zabawy sylwestrowej, wliczony został nocleg ze śniadaniem. Ośrodek Wypoczynkowy

Mazowsze przygotował zabawę przy muzyce mechanicznej z DJ-em pod hasłem „Muzyka stulecia”. Tu bilet kosztował 240 i 190 zł od osoby.

(amk)

REKLAMA

Klub Prenumeratora ŚWIĄTECZNY KONKURS NA „NAJSTARSZEGO” PRENUMERATORA

Z okazji świąt Bożego Narodzenia chcemy uhono-
rować naszych prenumeratorów, którzy są z nami naj-
dłużej.

Prosimy tych Państwa, którzy wykupili prenumeratę
codziennego wydania „Dziennika Bałtyckiego” o prze-
syłanie do nas zgłoszenia wraz z udokumentowaniem
czasu trwania prenumeraty (np. dowody wpłaty lub
potwierdzenie z Urzędu Pocztowego).

Dla najdłuższej prenumerującej osób przygotowaliśmy
30 nagród w postaci pięknych

firmowych kalendarzy na 2001 r.

A dla osoby, która najdłuższej prenumeruje
„Dziennik Bałtycki”

- dodatkowo oryginalny budzik

NIE ZWLEKAJCIE
PRZYSYŁAJCIE ZGŁOSZENIA!



Konkurs trwa
do końca grudnia br.
Rozstrzygnięcie
oraz wręczenie nagród
w połowie stycznia
2001 r.

Nasz adres:
„Polskapresse” sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
Biuro Prenumeraty
ul. Połęża 3,
80-720 Gdańsk.

Dziennik
Bałtycki

0 800 15 00 26

Systemy posadzek epoksydowych

dla dużych i małych firm

- Posadzki grubości od 1,00 do 5,00 mm
- Posiadają atesty PZH i aprobaty ITB
- Szybkość wykonywania systemu
- Gwarancja do 3 lat
- Kolorowe piaski kwarcowe
- I wiele innych atrybutów
- Wylewamy także pełne systemy betonowe
- Doradztwo dla wszystkich

Wykonujemy także inne usługi
kompleksowe remontowo-budowlane.

Zadzwoń - otrzymasz ofertę.

FPHU Pawlikowski ARTECH

e-mail: fphuartech@wp.pl fax 0 605 78 60 67
tel. 0 603 99 60 70 lub 0 605 334 771

Pracujemy
dla Ciebie

R-18009/A1187

206% WYPOSAŻENIA

LAKIER METALIZOWANY I ABS W PROMOCJI



Do końca grudnia możesz kupić
Peugeot 206 na płacić, ani grosza
za lakier metalizowany, ultrabłyszczący
i opony zimowe.

www.peugeot.pl

INTERVAPO

80-761 Gdańsk, ul. Reduta Żbik 5, tel./fax 305 71 66-69

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

206



PEUGEOT

Wyborne promocje

MENU

Astra Classic Start

Z radiem
i alarmem gratis

od 33 950 zł

Astra Classic - pozostałe modele

Zniżka

lub

Program Service Casco

lub

Roczne ubezpieczenie
AC/OC/NW

2000 zł

gratis

gratis

Specjalny pakiet

ABS + obręcze kół
ze stopów lekkich

1000 zł

Modele limitowane

do 9000 zł

Zniżki

astra classic



Baxima

82-300 Elbląg
ul. Rawska 2-4
tel. 055 235 25 88
232 80 28

Konocar

80-314 Gdańsk
ul. Grunwaldzka 303
tel. 058 552 34 06
554 83 33 do 36
II/o Brzeźno
tel. 058 342 76 40

Motor Centrum

80-717 Gdańsk
ul. Miałki Szlak 4/8
tel. 058 321 88 10
321 88 00

Odejewski

77-300 Człuchów
Trasa 22
tel. 059 834 51 35
834 51 36

Serwis Haller

80-299 Gdańsk
Obwodnica Trójmiejska
tel. 058 5525 525
www.opelhaller.com.pl
ISO 9002

Winiarczyk

76-200 Słupsk
ul. Gdańska 18
tel. 059 8422 880
8428 826

Ventus

83-110 Tczew
30 Stycznia 40
tel. 058 532 08 00
532 08 01

ASV
Lider

OPEL

WWW.OPEL.COM.PL

S-350/W/1083

■ 997 policja ■ 998 straż pożarna ■ 999 pogotowie
■ 0 800 1500 39 bezpłatny telefon „Dziennika”

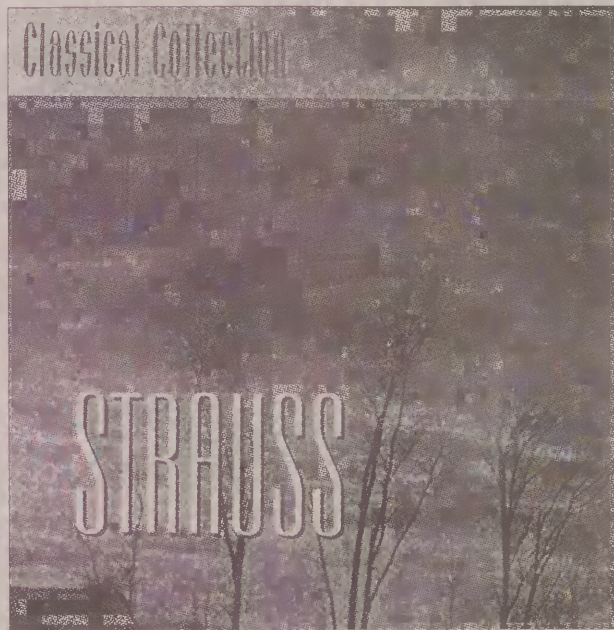
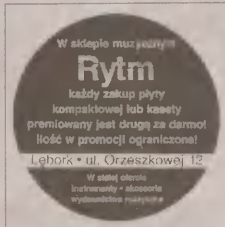
Walce i polki

O kres karnawału to czas zabaw i rozrywki. Przy dobrej muzyce bawimy się na balach, dyskotekach i potańcówkach. Czas ten na pewno umili Państwu płyta z muzyką Straussa „Walce i polki”. Aby wziąć udział w losowaniu prezentu muzycznego, należy prawidłowo odpowiedzieć na nasze pytanie. Co tydzień zwycięzca od sklepu muzycznego Rytm otrzymuje płytę lub kasetę. Dodatkowo, każdy, kto pokaże przy zakupie płyty logo wycięte z „Echa”, w sklepie przy ul. Orzeszkowej 12 otrzyma drugą w prezencie.

Na płycie znalazły się m.in. utwory: „Nad pięknym, miodnym Dunajem”, „Szybka polka”, „Odgłosy wiosny”, „Szybka polka węgierska” oraz „Wiedeńska krew”. Pytanie, na które należy odpowiedzieć, by wziąć udział w losowaniu: Jaki film można było obejrzeć w ubiegłym piątku w kinie Fregata? (prawidłową odpowiedź znajdziecie Państwo w poprzednim wydaniu „Echa Ziemi Łęborskiej”). Każdy, kto do przyszłego czwartku przyniesie lub przyśle kupon z prawidłową odpowiedzią do redakcji „Dziennika Bałtyckiego” przy ul. Wolno-

ści 40, weźmie udział w losowaniu płyty z kolędami. Dwa tygodnie temu do wygrania była płyta z kolędami. Spośród wielu odpowiedzi wylosowaliśmy zwycięzcę. Został nim Jan Kasprzak z Karwicy. Zapraszamy po odbiór nagrody.

(amk)



Do wygrania ta płyta.

Repr Anna Majko

KUPON KONKURSOWY

Odpowiedź:

Imię i nazwisko:

Adres:

PORY ROKU ARTYSTYCZNIE

Wystawę zatytułowaną „Cztery pory roku” gości galeria Strome Schody w łęborskim muzeum. Składają się na nią prace czwórki artystów: biżuteria Marioli Pruskiej i Jarosława Strobina oraz fotografie Grzegorza Petka i Rafała Torbickiego. Twórcy ponad trzydziestu fotogramów uwiecznili na nich oblicza przyrody o różnych porach roku: utrwalony topniejący lód, oszronione gałązki krzewu, chmury, dmuchawiec gotowy do zdmuchnięcia. Wśród zdjęć przeważają czarno-białe.

Pierwsza dwójka wystawiła z kolei unikatową biżuterię o niepowtarzalnej urodzie. Jest to wynik ich zafascynowania technikami emalierskimi, filigranu i granulacji, metodami stosowanymi w złotnictwie od najdawniejszych czasów, znanymi w starożytnym Egipcie, Etrurii, a potem wykorzystywane przez licznych artystów-rzemieślników Europy i Azji. - Fotografowaliśmy pod kątem tematu wystawy, w grę wchodziła tylko przyroda - mówi Grzegorz Petk, student IV roku socjologii UG.

(p)



Podczas wernisazu.

Fot. Iwona Prasińska

AKCJA BURSZTYNOWYCH SERC

Biuro Promocji Miasta rozpoczęło telefoniczną licytację srebrno-bursztynowych serduszek wykonanych specjalnie na finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Będzie ona prowadzona 7 stycznia. Jest ich 14. To

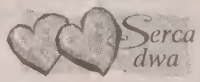
z numerem 1 uzyska najwyższą cenę. Cena wywoławcza to 80 zł. Osoby, które chciałyby przyłączyć się do licytacji i wspomóc niemowlaki, dla których zostanie zakupiony sprzęt do ratowania życia, proszone są o kontakt pod

numerem telefonu: (0 59) 862 42 80, wew. 21 lub 24 w godzinach od 8 do 15 z panem Jackiem Witykiem od poniedziałku do piątku. W dniu finału zostaną ogłoszone wyniki telefonicznej licytacji czternastu serduszek

W dniu imprezy odbędzie się też licytacja m.in. serduszek wykonanych specjalnie na tę okazję, obrazów przekazanych przez Klub Plastyka Amatora przy MDK oraz plakatów z podpisem J.Owsiaaka.

(amk)

KUPON



Jesteś samotny, chcesz poznać przyjaciela, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem. ANONSE ZE ZDJĘCIEM BĘDĄ PUBLIKOWANE W PIERWSZEJ KOLEJNOŚCI (do zdjęcia prosimy dołączyć pismenną zgodę na publikację fotografii w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem).

Mam 22 lata, jestem brunetem o piwnych oczach i lekkiej tuszy. Cenię sobie szczerość oraz uczciwość. Chciałbym poznać przyjaciółkę na dobre i złe chwile, chętnie puszystą, lubiącą pisać długie listy. Jeżeli masz 18-35 lat i potrafiś zaakceptować fakt, że obecnie przebywam w ZK, to napisz do mnie. Mile widziane zdjęcie. Marek.
sygn. 1454

Bardzo samotny 35-latek (jeszcze) kawaler, kulturalny, opiekuńczy, uczciwy, bez zobowiązań, pracujący zawodowo, własne mieszkanie. Poznam panią, z którą mógłbym spędzić całe życie. Odpowiem na każdą poważną propozycję z Chojnic, Złotego i okolic.
sygn. 1455

Szukam pana normalnego, pracującego, niemającego gdzie mieszkać - wiek ok. 50 lat, wzrost ok. 180 cm. Jestem wesołą, gospodarną, opiekuńczą i bardzo samotną 45-latką, wysoką i szczupłą. Rozwiedziona z Elbląga.
sygn. 1456

Strzelec, 28/175/75, pozna panią z temperamentem w wieku do 45 lat. Bez podtekstów finansowych.
sygn. 1457

Mam na imię Malgosia. Mam 19 lat, 178 cm wzrostu, czarne, długie włosy i duże poczucie humoru. Jeżeli jesteś ode mnie starszy, mieszkasz w okolicy Elbląga i nie przeraża Cię to, że nie mam figury Pamelii Anderson, to napisz. Zdjęcie i numer telefonu mile widziane.
sygn. 1458

Mam na imię Ryszard, 38 lat, myślę realnie o życiu we dwoje. Poznam miłą i kulturalną kobietę o dobrym i szlachetnym sercu. Jeśli dokuca Ci samotność, to napisz, a Twoje życie diametralnie się odmieni. Mile widziane są panie z dzieckiem. Odpowiem na każdy list.
sygn. 1459

Krzysztof, mam 25 lat, wysoki, oczy piwne, dobrze zbudowany, duże poczucie humoru. Chciałbym poznać kobietę do lat 26, z dzieckiem, która marzy o założeniu kochającej się rodziny. Foto mile widziane. Proszę o poważne oferty, w pierwszej kolejności odpowiem na te ze zdjęciem.
sygn. 1460

Mam 30 lat, jestem średniego wzrostu, ciemnym blondynem, jeżeli jesteś samotna i dokuca Ci szara codzienność życia, to napisz, a może i do Ciebie szczęście się uśmiechnie. Jestem miłym i spokojnym człowiekiem z dużym poczuciem humoru. Mile widziane są panie z dziećmi, proszę o zdjęcie. Odpowiem na każdy list. Samotny Gacek.
sygn. 1461

Maciej, mam 20 lat. Obecnie przebywam w ZK. Jestem brunetem spod znaku Byka. Mam 169 cm wzrostu. Lubię pisać wiersze. Jestem romantykiem. Poznam dziewczynę, która ceni prawdziwą przyjaźń i miłość, w wieku od 17 do 35 lat. Jeżeli czujesz się samotna i opuszczona, to napisz.
sygn. 1462

W obecnych czasach coraz więcej ludzi ucieka z miast, aby zamieszkać w spokojnym

miejsku, np. na wsi. Ja od dawna o tym marzyłem i się odważyłem. Mam tam małe mieszkanie, ale do pełni szczęścia potrzeba mi odważnej, szczupłej pani do 42 lat, która zechciałaby od nowa zacząć życie. Odpowiem na oferty ze zdjęciem całej sylwetki. Okolice Starogardu.
sygn. 1463

Kawaler, 31 lat, ciemny blondyn, 175 cm wzrostu, pochodzi z wsi Nowakowo k. Elbląga. Jestem bardzo samotny i skrzywdzony przez los, nie potrafię zrobić krzywdy drugiej osobie. Pragnę szczęścia i miłości.
sygn. 1464

Kochasz wieczory przy zapalonych świecach i długie spacerować? Jestem ciemnym blondynem, niewysokim i bez nalogów. Mam 22 lata. Jeżeli szukasz osoby, która mogłaby Ci towarzyszyć, napisz. Poznam szczupłą, niewysoką, atrakcyjną dziewczynę w wieku 19-23 lat, z okolic Malborka i Kwidzyna. Mile widziana fotka. Sum.
sygn. 1465

176 cm wzrostu, patrzący trzeźwo na świat. Bez nalogów, spokojny, ale i wesoły. Szukam dziewczyny przyjaciółki w wieku 22-26 lat, z okolic Rumia - Wejherowa. Odpisz na każdy list.
sygn. 1466

Przystojny anglista, miły, z poczuciem humoru, 178 cm wzrostu, 30 lat (sam pierze, gotuje, ogląda telewizję etc.), lubi dobrą muzykę i sport. Mieszkanie, samochód, szuka ładnej dziewczyny na dobre i złe chwile. Numer telefonu mile widziany, foto również. Elbląg.
sygn. 1467

Jesteś wolnym 23-letnim facetem, szukającym kogoś z kim mógłbyś przeżyć niezapomnianego Sylwestra Nowego Tysiąclecia? Napisz! Mam 21 lat, ciemne włosy, jestem wysoką, szczupłą i... też nie chciałbym spędzić tego dnia samotnie. Nr telefonu i fotka bardzo mnie ucieszą.
sygn. 1468

Wdowiec, 40 lat, wzrost 180 cm, waga 85 kg. Pracujący, nowy dom, wychowujący dwie córki w wieku szkolnym. Wesoły, z dużym poczuciem humoru. Poznam panią do lat 42, może być z dziećmi. Odpowiem na każdy poważny list. Woj. pomorskie.
sygn. 1469

Spokojny kawaler, 22 lata, bez nalogów, lubiący sport i dobrą muzykę. Szukam szczupłej, skromnej i czulej dziewczyny (najchętniej ze Słupska lub okolic), która odmieni moje życie. Foto mile widziane. Telefon przyspieszy kontakt.
sygn. 1470

Cześć! Jestem 18-letnią rudowłosą dziewczyną. Mam trochę za dużo w pasie, a na nosie piegę. Jeśli lubisz kino, muzykę, książki oraz długie spacerować, to napisz do mnie. Foto mile widziane.
sygn. 1471

Przystojny kapitan marynarki handlowej pływający na kontraktach zagranicznych, dobrze sytuowany, marzący o spokojnym ciepłym domu i wielkiej miłości, pozna panią bez zobowiązań, kobicę,

zgrabną, uczciwą, do lat 30, celem założenia szczęśliwej rodziny. Zapewniam dyskrecję i zwrot zdjęcia.
sygn. 1472

Kawaler spod znaku Raka, 32 lata, 190 cm wzrostu. Nie jestem księciem ani czarodziejem. Mimo że przebywam w ZK i czuję się samotny, potrafię czuć, kochać i nawet wylewać łzy. Lubię szczerość i uczciwość, więc jeśli chcesz, to napisz. Odpowiem na każdy list, za który z góry dziękuję. Samotny.
sygn. 1473

Jestem samotnym 24-letnim chłopakiem spod znaku Lwa. Kolor oczu niebieski, włosy ciemnobłond. Interesuję się muzyką, malarstwem, także motoryzacją. Poznam dziewczynę w wieku 20-25 lat. Nie szukam przygód, lecz chcę się ustakować i założyć kochającą się rodzinę. Nie mam nalogów. Jestem dobrym człowiekiem.
sygn. 1474

27-letnia, szczupła panna z wyższym wykształceniem pozna inteligentnego katolika bez zobowiązań, z min. średnim wykształceniem, który ceni szczerość, uczciwość i wierność. Panowie z ZK wykluczeni.
sygn. 1475

Mam 24 lata, jestem wesołą, szczupłą, samotną panną. Lubię taniec, romantyczne spacerować, wędrowki leśne i wiele innych rzeczy. Cenię wierność, uczciwość, nie lubię kłamstwa ani przemocy. Jeżeli nie szukasz przygód i nie masz nalogów, napisz. Panowie z ZK wykluczeni. Wiek do 28 lat, proszę o listy z okolic Wejherowa lub Redy, Rumi, Gdyni.
sygn. 1476

Jestem wolną, szczerą, uczciwą kobietą (58 lat). Materialnie i mieszkaniowo niezależną (własne mieszkanie). Nade wszystko cenię ciepło ogniska domowego. Poznam pana, który nie szuka przygód, spokojnego, uczciwego, z poczuciem humoru, w wieku 57-66 lat. Niekoniecznie szczupłego. Dobrze, żeby był zmotoryzowany.
sygn. 1477

Nie jestem Casanową ani Don Juanem. Jestem przeciwnym, zaradnym mężczyzną, który niestety jest sam. Wysoki, 46 lat. Odpowiem na każdą rozsądną ofertę. Mile widziane foto - gwarantuję dyskrecję i zwrot.
sygn. 1478

Jestem miłym chłopcem i spokojnym, lecz trochę nieśmiałym. Mam 29 lat, pracuję, oczy mam szare, 175 cm wzrostu. Bardzo chciałbym poznać dziewczynę szczerą i odpowiedzialną. Mam wiele dobrych zalet, ale może się o nich nie dowiesz. Czekam na list od Ciebie, mile widziana fotografia. Kawaler z Kościerzyny.
sygn. 1479

Dariusz, mam 27 lat. Jestem wrażliwy, uczuciowy, wykształcony. Mam własne mieszkanie, gospodarstwo rolne, czuję się bardzo samotny. Cenię szczerość, zrozumienie, uczciwość, prawdziwość i wierność, zainteresowania wszechstronne. Poznam kobietę w wieku 23-30 lat, może mieć dziecko, tolerancyjną, wrażliwą, uczuciową, z poczuciem humoru.
sygn. 1480

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej, oznacz list numerem jej sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas (Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk).

Rok w obiektywie

Najważniejsze wydarzenia



We wrześniu kapitan Krzysztof Baranowski powrócił do Łeby na jachcie „Lady B”, finiszując tym samym swój samotny rejs dookoła świata. Był to już drugi samotny rejs kapitana, który zakończył się sukcesem.

Fot. Tomasz Siebert



Od maja do października trwały protesty łębarskich pracowników ABB Zwar, przeciwko masowym zwolnieniom. Podczas jednego z protestów spalono kukłę symbolizującą prezesa ABB, Hansa Andersona. Ostatecznie zakład zakończył swoją produkcję.

Fot. Tomasz Siebert

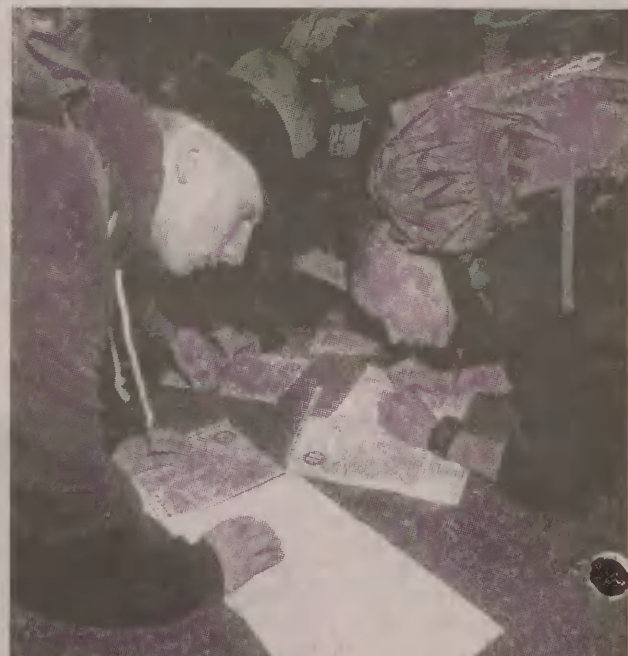


Prezydent Lech Wałęsa przyjechał wraz ze swoją małżonką do Łeby. Pozostawił tam odciski swojej prawej ręki i nogi. Odciski te znajdą swoje wierne kopie na alei prezydentów, która ma powstać w miejsce dzisiej-



Tłumy łęborczan witały na placu Pokoju prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego. Odwiedził on miasto w ramach swojej kampanii prezydenckiej. Honorowy gość otrzymał od władz miasta m.in. klucz o imieniu Ola.

Fot. Tomasz Siebert



Blisko 500 osób z całej Polski wzięło udział w trójdiscyplinowym biegu na orientację, tzw. Harpaganie. W dyscyplinie marszu na orientację na dystansie 100 km najlepszym okazał się łęborczanin Marek Andryskowski, przedstawiciel łębarskich harcerzy.

Fot. Tomasz Siebert

ogłaszaj się!

Wokół Domu

zawsze we wtorek

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6, tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35, tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

ZAPROSZENIE

W związku z tworzeniem nowego kontraktowego gabinetu ginekologicznego w lokalu Przychodni ZWAR w Łęborku,

zapraszam zainteresowane Panie do zapisów.

Warunkiem zapisania lub przepisania jest posiadanie ważnej książeczki RUM (Pomorskiej Regionalnej Kasy Chorych).

Miejsce świadczeń usług lekarskich oraz możliwość zapisów:
Łębork, ul. Krzywoustego 1 (budynek ZWAR) - w godz. 9.00-14.00
Łeba, ul. Z. Czarnego 19 - w godz. 18.00-20.00

Z. Krawiec

Informacje telefoniczne: 8623-311 wew. 421, 8662-210



Delegacja Księstwa Łeby promowała swój kurort w zimowej stolicy Polski, Zakopanem. Na głównym deptaku serwowali regionalne potrawy, rozdawali gadżety i pamiątki oraz bawili przechodniów tańcem i konkursami.

Fot. Tomasz Siebert



Żeglarskie Mistrzostwa Świata w klasie OK Dighngi zorganizowano w tym roku w Łebie. Przez pięć dni siedemdziesięciu zawodników z dziesięciu krajów świata walczyło o tytuł najlepszego. Zwyciężył zawodnik z Niemiec Karsten Hitz.

Fot. Tomasz Siebert

PRACA

ZATRUDNIĘ

CHAŁUPNIKÓW- adresowanie kopert oraz kilka innych ofert pracy, zarobek 2.100- 2.900 zł miesięcznie, informacje bezpłatne, wyłącznie listownie (prosimy o znaczki 4,80 zł). „Remus” os. Wybickiego 29/38, 83-300 Kartuszy.

OPIEKUNKĘ- do 1,5 rocznego dziecka (059)861-56-11, 0606-904-903

SPEDYTORA kolejowego, operatora: dźwigu RDK 160, spycharki i ładowarki Ł 34, 058/532-32-54, 532-43-64

ADRESOWANIE kopert, 100 sztuk - 1200 zł. Zaadresowana koperta, 2 znaczki luzem. ZPD Box 4, 83- 202 Starogard Gd.

CHAŁUPNICTWO dla każdego! Praca w domu. Informacje listownie lub telefonicznie. Warszawska 8/11, 00-631 Warszawa /0-22/ 825-69-57, 0601/359-617, 0601/359-618

SZUKAM PRACY

OSOBA jeżdżąca codziennie samochodem osobowym Gdańsk-Elbląg oczekuje poważnych propozycji zarobkowych, 0605/246-380

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

BMW 524 TD, 91 r., biały, S, AS, ES, EL, 8500 DM, tel. 0049-410-13-69-75

FIAT 126p, 98 r., 30 tys. km, BS, odcięcie zaplonu, stan bdb, tel. (0606)73-70-33

FORD Fiesta, 1.8 D, 5 drzwi, stan db, dużo dodatków, 5 l/100 km, czerwony, tel. (0604)86-01-37

HYUNDAI Sonata, 91 r., 2,4i, 170 tys. km, cena atrakcyjna, WS, ES, EL, K, KT, R, CZ, tempomat, tel. Gdańsk 0606/888-047

LIAZ ciągnik, 1988, sprzedam, tel. 058/624-33-21

POLONEZ Caro, 94 r., 4500 zł, bordo, tel. (059)861-15-79

VW Transporter T4, 1997 r., cena do uzgodnienia, oszklony, 9 miejsc, tel. 0601/83-28-84

KUPIĘ

POWYPADKOWE, uszkodzone, zachodnie, 671-59-62, 0604-088-964!

INNE

AUTO! Glas!

Sprzedaz, montaz. Tel. caly kraj 94-49; **Tczew** 532-01-80; **Malbork** 055-272-82-99; **Bytów** 059/822-32-60, **Grudziądz** 056/463-84-97; **Kościerzyna** 686-58-06, 686-26-42; **Starogard** -Gd. 775-14-99; **Słupsk** 059/842-50-29

AUTO- Szyby Jaan. Sprzedaz, montaz, foliowanie. **Wrzeszcz** 058/344-12-81, **Kościszki** 8; **Orunia** 058/309-02-51, **Trakt Św. Wojciecha** 223; **Gdynia** 058/620-49-77, **Kapitańska** 4; **Elbląg** 055/234-57-09, **Metalowców** 1; **Kwidzyn** 055/279-28-12, **Piękna** 3; **Słupsk** 059/842-51-80, **Przemysłowa** 128, **Starogard Gd.** 058/561-44-15, **Jagielły** 7

NIERUCHOMOŚCI I LOKALE

SPRZEDAM

FRACA k. Smętowa, dom 110 m kw. + budynki gospodarcze, działka 1500 m kw., 40 000 zł, tel. (058)558-18-76

GDAŃSK- Orunia Nowiny- 581, 550 m kw, 2,7 ha- pilnie, 0602/554-813

ŁĘBORK- mieszkanie 26 m kw garaż, (059)86-25-307

ŁĘBORK- sprzedam garaż murowany, (059)862-37-17

ŁĘBORK mieszkanie M-4, 61 m kw, sprzedam, 0601-643-250

ŁEBA- atrakcyjne miejsce punkt handlowy na sezon do wydzierżawienia (059)86-12-374

PUCK od 800 do 1400 m kw., od 25 zł/ m kw., 0-601/628-102, 673-83-17

ROTMANKA k. Pruszcza Gd., dom mieszkalny, pow. całkowita, 250 m kw., wykończony, 340 tys. zł, 0602/178-387

STAROGARD Gd. dom 180 m kw, 058/775-13-13 do 16.00, 058/561-35-17 po 17.00

STAROGARD Gdański, działki budowlane- sprzedam, 058/562-01-59, 0607/647-703

STAROGARD Gdański mieszkanie 54 m kw, I piętro sprzedam, 058/561-17-26 po 18.00

STĘŻYCA, atrakcyjny dom- sprzedam, tel. 0608/44-98-27

WEJHEROWO (ul. Rzeźnicka) nowo wybudowany i wykończony budynek usługowo-handlowo- mieszkalny, 280 m kw, 0501/276-486

KUPIĘ

PENSJONAT, działkę, lokal w Łebie, 0607-511-939

INNE

GDAŃSK Przymorze, odnajmę pokój studentowi (mężczyźnie) z dostępem do kuchni, łazienki, niepalącemu, 300 zł/m-c, blisko kolejki i uniwerku, tel. (058)552-09-46

ŁĘBORK, mieszkanie 2-pok., komfortowe, własnościowe, zamienię na część domu jednorodzinnego lub wielorodzinnego, tel. (058)862-16-95

ŁĘBORK, mieszkanie 3-pokojowe wynajmę, tel. (059)861-15-79

ŁĘBORK, zamienię mieszkanie 2-pokojowe, komfortowe, własnościowe na część domu jedno- lub wielorodzinnego, tel. (059)862-16-95

ŁĘBORK- mieszkanie 1-pokojowe, 0604-151-804

ŁĘBORK- osiedle Sportowe, garaż do wynajęcia, 0603-094-511

ŁĘBORK- pokój w mieszkaniu do wynajęcia, na dobrych warunkach osobie niepalącej, 0604-151-804

NOWA Wieś Łębska, 3,3 do 6,6 ha, tel. (059)863-31-14

SŁUPSK- wynajmę pokoje studentom, (059)844-00-16

TURYSTYKA

RÓŻNE

ATRAKCYJNY sylwester 2001 rok, zespół muzyczny, pokój, nagrody 333 zł/ od osoby, Dom Wczasowo- Sanatoryjny „Perła”, Ustka, ul. Wczasowa 27, (059)81-46-409

KRYNICA- Górskie ferie zimowe- narty, łyżwy. Pensjonat „Boży Dar” centrum uzdrowiska- pokoje z łazienkami, kuchnia domowa, kawiarnia, parking, organizujemy zjazdy, konferencje, tel/fax (018)471-22-81

USŁUGI RÓŻNE

RÓŻNE

BLACHARSKO- dekar- skie, 684-18-35

BUDUJEMY od podstaw aż po dach profesjonalnie, pełen nadzór, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

DOCIEPLANIE budynków mieszkalnych, ścian, poddaszy- styropianem sytkim, tel. 058/681-91-76

DOCIEPLANIE domów styropianem sytkim, wdmuchiwanym w izolację powietrzną, tel. 058/681-74-97

ELEKTRYKA, profesjonalnie, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

GINEKOLOG zabiegi, 0605/389-680

GLAZURA, terakota, hydraulika, 0605/334-771, 0603/99-60-70

KOMPLEKSOWE remonty pod klucz 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

KREDYT do 30.000 PLN bez poręczycieli, (059)862-87-00, 0603-076-045

KREDYTY

bez poręczycieli, 0501/536-284

KREDYTY

dla firm (0601)20-45-72

NAJSTARSZA i solidna wytwórnia pustaków i bloczków na Kaszubach, plus transport piasek i pospótkę, Władysław Jaskowski, Golic, 83-321 Mściszewice, gm. Sulęcino, tel. 058/685-00-30, 058/681-62-16

PŁYTY gipsowe gładzenie ścian profesjonalnie, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

PODŁOGI szwedzkie, montaż, 0605/334-771, 0603/99-60-70

POLBRUK układam (059)814-25-67, 0604-149-691

POSADZKI epoksydowe, systemy na mokry beton, kolorowe, 0605/334-771, 0603/99-60-70, 0605/78-60-67

POŻYCZKI LOMBARDOWE, Złoty Róg, Słupsk, ul. Murarska 3, (059)840-22-00, 0-608-40-22-00

SUFITY podwieszone, różne, 0605/334-771, 0603/99-60-70

TAPETOWANIE natryskowe, 0503-765-519

TAPETY natryskowe, 0606-277-915

TOWARZYSTWO Ubezpieczeń Wzajemnych „TUW” informuje o otwarciu w Sławnie, ul. Chetmońskiego 13 nowego biura tel. 0-502-32-47-77

EGZAMINY matura, studia. Kursy przygotowawcze. Wykładowcy UG. Indeks, 058/552-95-57

ZDROWIE

RÓŻNE

DOM seniora, luksusowy, Rumia, (058)671-91-91

ŁUSZCZYCA: skutecznie! 032/27-670-27

PSYCHIATRA Maciej Zbyszkwicz, Sławno, 0601-616-319

RÓŻNE

SPRZEDAM

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 058/342-54-31

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 058/342-54-31

BULLTERIERY wodowe z hodowli domowej, 1100 zł, tel. (058)684-56-39

KONTENERY magazynowe i biurowe, chłodnicze- sprzedaż i serwis, **BALTICON** - Gdynia, Warszawa (058)663-00-79, 0605-051-328

PISKŁĘTA brojler cały rok (058)686-29-26

SHAR- Pei 676-02-58

SIATKI, słupki, drut kołczasty. Transport bezpłatny. 059/84-71-344

SREBRNE świerki, sadzonki, na plantacje choinkowe od 1 zł sztuka, 058/684-54-75

SUKNIA ślubna, biała, na 169 cm, rozm. 36/38, + rękawiczki, welon, i właśc., cena do uzgodnienia, tel. (059)861-10-06 po 17.00

WÓZEK- inwalidzki „Pantera”, sportowy, tancio, (059)823-19-69 po południu

KUPIĘ

BUK, czereśnia, dąb, **olcha** drewno tartaczne, 0502/241-760

BUK, **olcha**, dąb- dłużyca kupię. Tel. 0601/67-40-17

MASZYNY stolarskie, 0602-459-611

ZAKUPIĘ wszystkie monety, banknoty, (058)301-46-95

RÓŻNE

POMORSKA AKADEMIA PEDAGOGICZNA w Słupsku

ogłasza nabór na IV edycję

STUDIÓW PODYPLOMOWYCH

dla nauczycieli przedmiotu „PRZYRODA”.

- Studia przeznaczone są dla nauczycieli biologii i geografii
- Studia są dwusemestralne, początek w lutym 2001 roku
- Termin składania podań do 31 stycznia 2001 roku
- Wszelkich informacji udziela: Dziekanat Wydziału Matematyczno-Przyrodniczego PAP ul. Arciszewskiego 22b, tel. (0-58) 84-29-517. Instytut Biologii i Ochrony Środowiska PAP, tel. (0-58) 84-27-221 w. 361.

best

KREDYTY GOTÓWKOWE - w 48 godzin - do 5 tys. zł bez poręczyciela

Słupsk ul. Sienkiewicza 4/2 tel. 842-80-45

Łębork ul. Zwycięstwa 4 tel. 863 30 03

Bytów ul. Wojska Polskiego 38 tel. 822 37 61

Miałko ul. Królowej Jadwigi 5 tel. 857 22 66

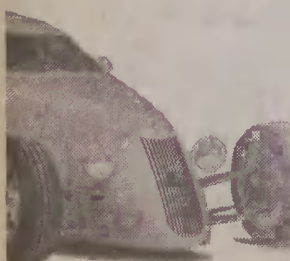
Ustka ul. Marynarki Polskiej 79 tel. 81 44 913

Z-1442/A/1236

TOWARZYSTWO- ubezpieczeniowe przeszkołi, zatrudni, Łębork, 0606-27-25-77

ogłaszać się!

Auto moto
Gratka
zawsze w środku



Biura Reklamy
Odańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6, tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35, tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

Prenumerata

Dziennik Bałtycki

teraz najtaniej, codziennie w Twoim domu.

Informujemy naszych czytelników, że na pocztach i u listonoszy można zamówić „Dziennik Bałtycki”

Wydanie codzienne:

prenumerata miesięczna 13 zł,
prenumerata kwartalna 37 zł,
prenumerata półroczna 72 zł,
prenumerata roczna 140 zł.

Prenumerata z darmową dostawą do domu.

Bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26.

R-14044/A/5

ogłaszać się!

Doradztwo Oferty Szkolenia
praca
zawsze w poniedziałek

Biura Ogłoszeń
Odańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-23, fax 300-32-14;
Gdynia, Władysława IV 17, tel. (059) 620-08-32, fax 620-69-17;
Elbląg, ul. Rybacka 35, tel. (055) 236-52-30, fax 236-52-32;
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 841-48-71, fax 841-48-71;

Tygodnik Lokalny - kupon dla osoby fizycznej

Pakiet nr 5

uprawniający do jednego bezpłatnego ogłoszenia drobnego do 20 słów

PROSZĘ WYPEŁNIĆ DRUKOWANYMI LITERAMI I ROBIĆ ODSTĘPY MIĘDZY ZAKRAMI

treść: _____

adres lub telefon kontaktowy: _____

Wyłącznie do wiadomości biura ogłoszeń

imię i nazwisko _____
adres _____
telefon _____
nr dowodu osobistego _____

CO ZROBIĆ żeby Twoje ogłoszenie drobne ukazało się ZA DARMO



ZOSTAW KUPON W LOKALNYM BIURZE OGŁOSZEŃ



PRZEŚLI KUPON POCZTĄ
• pod adresem lokalnego biura ogłoszeń
• pod adresem gdańskiego biura ogłoszeń
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11



WRZUĆ KUPON DO NIEBIESKIEJ SKRZYŃKI DB



PRZEŚLI FAKSEM
• do lokalnego biura ogłoszeń
• do gdańskiego biura ogłoszeń
fax (058) 300-35-08

R-12683/A/5

Nasz plebiscyt

Wybieramy
sportowcaPOD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM

Trwa nasz plebiscyt na Najpopularniejszego Sportowca Powiatu Łębskiego. Do tej pory najwięcej głosów wpłynęło na lekkoatletów, Mirosława Formelę i Grażynę Kulikowską. Na kolejnych pozycjach plasują się maratończyk Piotr Pobłocki i kulturysta Andrzej Mach. Do końca naszej zabawy pozostało jednak jeszcze trochę czasu i wiele może się jeszcze wydarzyć. Zapraszamy wszystkich Czytelników „Echa Ziemi Łębskiej” do oddawania głosów na wybranych przez siebie kandydatów. Na wypełnione przez Państwa kupony czekamy do 24 stycznia. Można je dostarczać pocztą lub osobiście do naszej redakcji (ul. Wolności 40, 84-300 Łębork). Przypominamy, że w głosowaniu będą uwzględnione tylko oryginalne, wycięte z gazety, kupony (nie ksero). Jedną osobą może dostarczyć dowolną ich liczbę. Wśród wszystkich uczestników naszej zabawy rozlosujemy atrakcyjne nagrody.

(rak)

Kupon konkursowy

Plebiscyt na najlepszego sportowca
powiatu łębskiego

Głosuję na (imię i nazwisko wytypowanego kandydata)

1.

uzasadnienie wyboru

imię i nazwisko głosującego

adres

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora plebiscytu zgodnie z ustawą z dnia 29.08.1997 r. o ochronie danych osobowych.

Nowa Wieś Łębska. Unihokej

Powtórzyli sukces

Powiatowy Szkolny Związek Sportowy przeprowadził w Nowej Wsi Łębskiej finałowy mecz unihokeja o mistrzostwo powiatu łębskiego szkół gimnazjalnych. Gospodarze wysoko pokonali zespół z Łeby 9:1.

Zespół z Nowej Wsi, zdobywając pierwsze miejsce w zawodach, powtórzył ubiegłoroczny sukces. Mecz od początku przebiegał po myśli reprezentacji z Nowej Wsi, która szybko uzyskała prowadzenie i kontrolowała grę na boisku. Dużą szybkość oraz składowe akcje całego zespołu stwarzały wiele problemów dla gości. Wysoką skutecznością wykazał się Marcin Płotka, zdobywając dla gospodarzy 4 bramki. Zadowolony nie krył opiekun zespołu - Adam Mielewicz.

- Do zawodów dobrze się przygotowaliśmy, rozgrywając kilka spotkań kontrolnych - mówił trener. - Uczniowie pokazali, że potrafią wygrać po ciekawym i interesującym meczu. Te-

raz przed nami turniej w Wejherowie w ramach półfinału II Wojewódzkich Igrzysk Szkół Gimnazjalnych. Liczę, że drużyna powalczy o czołowe miejsce.

W turnieju w Wejherowie wystąpią mistrzowie powiatów: puckiego, kartuskiego, łębskiego i wejherowskiego, a drużyna, która wygra rywalizację, trafi do finału wojewódzkiego, gdzie toczyć się będzie walka o medale.

Zespół gimnazjum z Nowej Wsi grał w składzie: Dariusz Głowczewski, Janusz Raulik, Marcin Płotka, Krzysztof Niedbałka, Paweł Wróblewski, Bogdan Więckowski, Magda Misura, Katarzyna Bulman, Łukasz Murawski.

(nn)



Zwycięska drużyna z opiekunem Adamem Mielewiczem.

Fot. Dariusz Nawrocki

Łeba. Piłka ręczna

Z akcentem świątecznym

W hali sportowej w Łebie odbył się II Świąteczny Turniej w Piłkę Ręczną dziewcząt szkół podstawowych i gimnazjalnych. Imprezę zorganizowały Szkoła Podstawowa i gimnazjum w Łebie oraz Łebski Klub Żeglarski.

Wśród szkół gimnazjalnych zwyciężyły dziewczęta z Choczewa, które pokonały kolejno Łebę 12:3, Wiczkę 10:3 i Cewicę 10:5. Drugie

miejsce zajęło gimnazjum z Cewic, odnosząc dwa zwycięstwa. Dalsze pozycje zajęły szkoły z Łeby (1 wygrana) i Wicka.

W turnieju szkół podstawowych wystąpiły dwie szkoły, gospodarze - uczennice Szkoły Podstawowej z Łeby pokonały swoje koleżanki z Choczewa 4:2, odnosząc zasłużone zwycięstwo. Spotkanie było bardzo wyrównane, ale końcowy

sukces zespół z Łeby zawdzięcza bardziej dokładnej grze w środkowej części boiska. Turniej przebiegał w sportowej atmosferze, uczestnicy zostali poczęstowani napojami i słodyczami. Wszyscy zawodnicy wyjechali z Łeby z pamiątkowymi emblematami. Sponsorem imprezy była Księgarnia Bronisława Kilińskiego.

- Turniej stał na dobrym poziomie - podsumował za-

wody Janusz Stawrosiejko, nauczyciel wf. w Łebie - podobają się dziewczęta z Choczewa, które zdemontowały wysoki poziom gry, na dzień dzisiejszy nasze zespoły nie mogły skutecznie z nimi rywalizować. Cieszymy się, że turniej ma szansę na stałe wpisać się do kalendarza sportu w naszym mieście.

(nn)

REKLAMA

Ciągnik siodłowy do ruchu dalekobieżnego kabina Mega

EUROTRUCK
Dealer i Serwis DaimlerChrysler

Ciągniki siodłowe Mercedes-Benz Actros w specjalnej limitowanej edycji EUROTRUCK 2000. W wyposażeniu serijnym: silnik 400 KM Euro 2 lub Euro 3, tarczowe hamulce z ABS i ASR, skrzynia biegów sterowana joystickiem, duże przestronne kabiny

z kompletem spoilerów, nowy wytrój wnętrza, klimatyzacja, ogrzewanie postojowe, pneumatyczne zawieszenie kabiny oraz specjalny lakier.

Nasze samochody objęte są pełną 2 letnią gwarancją. Przygotowaliśmy dla Państwa nowe przystępne ceny.

W naszej ofercie mamy również korzystne warunki finansowania.



Mercedes-Benz
PRZYSZŁOŚĆ MOTORYZACJI

EUROTRUCK - 83-010 Straszyn k. Gdańska, ul. Starogardzka 5
tel. (058) 682 01 48, (058) 682 20 37, 38
fax (058) 682 01 42

R-14019/A/884